Manual de instalare



Modul interior **NIBE VVM 500**





IHB RO 2321-1 731988

Ghid rapid

Navigație



Buton Back (înapoi/anulare/ieșire) Buton de Comandă

(deplasare/creștere/scădere)

Găsiți o explicație detaliată a funcțiilor butoanelor la pagina 37.

Cum să derulați printre meniuri și să faceți diferite setări este descris la pagina 39.

Setare climat interior



Modul pentru setarea temperaturii interioare poate fi accesat în modul pornire, în meniul principal, prin apăsarea de două ori a butonului OK.

Creștere volum apă caldă



Pentru creșterea temporară a cantității de apă caldă, rotiți mai întâi butonul de comandă la semnul meniului 2 (picătura de apă) și apăsați butonul OK de două ori.

Cuprins

1	Informații importante	_ 4
	Informații de siguranță	_ 4
	Simboluri	_ 4
	Marcare	_ 4
	Număr serie	_ 5
	Recuperare	_ 5
	Inspecția instalației	_ 5
	Module de exterior compatibile	_ 6
2	Livrare și manipulare	_ 7
	Transport	_ 7
	Asamblare	_ 7
	Componente livrate	_ 7
	Îndepărtarea panourilor	_ 8
3	Proiect VVM 500	_ 9
	Lista componentelor	_ 10
4	Racorduri pentru conducte	_ 11
	Racorduri de conductă generale	_ 11
	Dimensiuni și racorduri de conductă	_ 14
	Conectarea pompei de căldură aer/apă	_ 15
	Conectare în timpul funcționării fără pompa de căldură	e _ 15
	Sistem de climatizare	15
	Apă rece și apă caldă	_ 15
	Alternativă instalație	_ 16
5	Conexiuni electrice	_ 17
	Informații generale	_ 17
	Conexiuni	_ 20
	Setări	_ 24
	Conexiuni opționale	_ 26
	Accesorii de conectare	_ 30
6	Punere în funcțiune și reglare	_ 31
	Pregătiri	_ 31
	Umplere și ventilare	_ 31
	Pornire și inspecție	_ 32
	Setarea curbei de încălzire	_ 34
	Răcire în sistem cu 2 conducte	_ 35
	Setare circulație apă caldă	_ 35
	Piscina	_ 35
	SG Ready	_ 35

7	Comandă – Introducere	37
	Unitate de afișare	37
	Sistem de meniuri	38
8	Control - Meniuri	41
	Meniul 1 - CLIMAT INTERIOR	41
	Meniul 2 - APĂ CALDĂ	42
	Meniul 3 - INFORMAȚII	42
	Meniul 4 - SISTEMUL MEU	43
	Meniul 5 - SERVICE	44
9	Service	54
	Activități de service	54
10	Perturbări ale confortului	57
	Meniu info	57
	Gestionare alarmă	57
	Depanare	57
	Doar auxiliar electric	59
11	Accesorii	60
12	Date tehnice	62
	Dimensiuni	62
	Specificații tehnice	63
	Schema circuitului electric	64
Ind	dex	69
Inf	ormații de contact	71

Informații importante

Informatii de sigurantă

Acest manual descrie procedurile de instalare și service de punere în aplicare de către specialiști.

Acest manual trebuie lăsat clientului.

Pentru cea mai recentă versiune a documentației produsului, vedeți nibe.eu.

Acest echipament poate fi folosit de copii cu varsta egala sau mai mare de 8 ani si de persoane cu capabilitati fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau de persoane lipsite de experienta si cunostinte doar daca li s-a efectuat un instructaj specific pentru utilizarea acestui echipament in conditii de siguranta si daca au inteles riscurile care pot aparea. Copiii nu au voie sa se joace cu aceste echipamente. Curatarea si intretinerea echipamentului nu trebuie facuta de catre copii in lipsa unui supraveghetor.

Acesta este un manual original. Nu se poate traduce fără aprobarea NIBE.

Dreptul de a face modificari de design sau tehnice apartine.

©NIBE 2023.

Presiunea în sistem	Мах	Min
Agent termic	0,3 MPa (3 bari)	0,05 MPa (0,5 bari)
Apă pentru consum casnic	1,0 MPa (10 bari)	0,01 MPa (0,1 bari)

Poate picura apă din conducta de preaplin a supapei de siguranță. Conducta de preaplin trebuie direcționată către o evacuare corespunzătoare, pentru a evita daunele provocate de stropii de apă fierbinte. Conducta de preaplin trebuie înclinată pe toată lungimea sa, pentru a preveni acumulările de apă, și trebuie să fie rezistentă la îngheț. Conducta de preaplin trebuie să aibă cel puțin aceeași mărime cu aceea a supapei de siguranță. Conducta de preaplin trebuie să fie vizibilă, iar gura acesteia trebuie să fie deschisă și să nu fie amplasată în apropierea componentelor electrice.

VVM 500 trebuie instalată cu un întrerupător-separator. Suprafata cablului trebuie dimensionată în conformitate cu siguranța utilizată.

Simboluri

Explicarea simbolurilor care pot fi prezente în acest manual.

NOTA ∕!∖

Acest simbol indică un pericol pentru persoane sau aparat.

Precautie ℬ

Acest simbol indică informații importante despre ceea ce trebuie să respectați la instalarea și întreținerea instalației dvs.



SFAT

Acest simbol indică sugestii pentru a facilita utilizarea produsului.

Marcare

Explicarea simbolurilor care pot fi prezente pe eticheta (etichetele) produsului.



Pericol pentru persoane sau aparat.



Citiți manualul de utilizare.

Număr serie

Numărul de serie poate fi găsit în partea din dreapta jos a capacului frontal și în meniul info (meniul 3.1) și pe placa cu date tehnice (PZ1).



Precautie

Aveți nevoie de numărul de serie al produsului (14 cifre) pentru service și suport.

Recuperare



Lăsați eliminarea ambalajului în seama instalatorului care a instalat produsul sau stațiilor speciale de sortare a deșeurilor.

Nu eliminați produsele uzate împreună cu deșeurile menajere. Acestea trebuie eliminate la o stație specială de sortare a deșeurilor sau la o companie care prestează astfel de servicii.

Eliminarea inadecvată a produsului de către utilizator duce la penalități administrative, în conformitate cu legislația curentă.

Inspecția instalației

Reglementările actuale impun inspecția instalației de încălzire înainte de punerea în funcțiune. Inspecția trebuie realizată de către o persoană calificată adecvat.

În plus, completați pagina pentru informații despre datele de instalare din Manualul de Operare.

~	Descriere	Note	Semnătură	Data
Ager siste	t termic, consultați secțiunea "Diagrama mului"			
	Sistem spălat			
	Sistem aerisit			
	Vas de expansiune			
	Filtru de particule			
	Supapă de siguranță			
	Robineți de izolare			
	Presiunea în sistem			
	Conectare conform schiței			
Apă caldă	caldă, consultați secțiunea "Apă rece și apă ă"			
	Robineți de izolare			
	Vană de amestec			
	Supapă de siguranță			
Elect elect	ricitate, consultați secțiunea "Conexiuni rice"			
	Comunicație conectată			
	Siguranțe circuit			
	Siguranțe proprietate			
	Senzor exterior			
	Senzor de cameră			
	Senzor de curent			
	Întrerupător de siguranță			
	Disjunctor pentru împământare			
	Setare termostat mod de urgență			
Dive	rse			
	Conectat la			

Module de exterior compatibile

F2040

F2040-12 Nr. componentă 064 092 F2040-16 Nr. componentă 064 108

F2050

F2050-6 Nr. componentă 064 328

F2050-10 Nr. componentă 064 318

F2120

F2120-16 3x400 V Nr. componentă 064 139 **F2120-20 3x400 V** Nr. componentă 064 141

S2125

S2125-8 1x230 V Nr. componentă 064 220 **S2125-8 3x400 V** Nr. componentă 064 219

S2125-12 1x230 V Nr. componentă 064 218 **S2125-12 3x400 V** Nr. componentă 064 217

F2300

F2300-20 Nr. componentă 064 064

NIBE SPLIT HBS 05

AMS 10-12 Nr. componentă 064 110 HBS 05-12 Nr. componentă 067 480

Nr. componentă 067 536

HBS 05-16

AMS 10-16 Nr. componentă 064 035

NIBE SPLIT HBS 20

AMS 20-6 Nr. componentă 064 235

AMS 20-10 Nr. componentă 064 319 HBS 20-6 Nr. componentă 067 668

HBS 20-10 Nr. componentă 067 819

Verificați versiunea de software a pompelor de căldură aer/apă NIBE mai vechi, consultați pagina 16.

Livrare și manipulare

Transport

VVM 500 trebuie transportată și depozitată în poziție verticală, într-un loc uscat.

Cu toate acestea, VVM 500 poate fi așezat pe spate cu atenție atunci când este mutat în clădire.



Asamblare

- Poziționați VVM 500 pe o fundație solidă care suportă apa și greutatea produsului.
- Utilizați picioarele ajustabile ale produsului pentru a obține o configurație orizontală și stabilă.



- · Zona în care este amplasata VVM 500 trebuie să fie ferită de îngheț.
- Deoarece apa provine din VVM 500, zona în care este situată VVM 500 trebuie să fie prevăzută cu sistem de evacuare în pardoseală.

ZONA DE INSTALARE

Lăsați un spațiu de 800 mm în fața produsului. Toate activitățile de service la VVM 500 pot fi realizate prin partea din față.





NOTA

Lăsați un spațiu liber de 10 – 25 mm între VVM 500 și peretele din spate pentru trecerea cablurilor și a conductelor.

Componente livrate





Senzor exterior







Garnituri inelare

Senzor de curent

LOCATIE

Kitul de componente livrate se află în partea superioară a produsului.

Îndepărtarea panourilor

PANOUL FRONTAL

- 1. Îndepărtați șuruburile de pe marginea inferioară a panoului frontal.
- 2. Trageți în afară și ridicați marginea de jos pentru a scoate panoul.



PANOURI LATERALE

Precautie

50 mm spațiu necesar pentru a scoate panourile laterale.

- Îndepărtați șuruburile de pe marginile superioară și inferioară.
- 2. Răsuciți panoul ușor spre exterior.
- 3. Deplasați panoul în spate și ușor lateral.
- 4. Trageți panoul spre o parte.
- 5. Trageți panoul în față.
- 6. Asamblarea are loc în ordine inversă.



Proiect VVM 500



Lista componentelor

RACORDURI PENTRU CONDUCTE

- XL1 Racord, agent termic, tur
- XL2 Racord, retur agent termic
- XL3 Racord, apă rece
- XL4 Racord, apă caldă
- XL8 Racord, conectare de la pompa de căldură
- XL9 Racord, conectare la pompa de căldură
- XL13 Racord, conductă alimentare sistem de încălzire solară
- XL14 Racord, conductă retur sistem încălzire solară
- XL18 Racord, conectare intrare temperatură ridicată
- XL19 Racord, conectare ieșire temperatură ridicată
- XL30 Racord, vasul de expansiune
- XL39 Racord, conectare piscină

COMPONENTE HVAC

GP1 Pompă de circulație GP12 Pompă de încărcare QM1 Robinet de golire, sistem de climatizare **0M20** Supapă de aerisire, sistem de climatizare **ON10** Vană de deviație, sistem de climatizare/încălzitor de apă, tur QN11 Vană de amestec, auxiliar QN35 Vană de deviație, sistem de climatizare/încălzitor de apă, retur

SENZORI ETC.

- BT2 Senzori de temperatură, tur agent termic
- BT3 Senzor de temperatură, agent termic, retur¹
- BT6 Senzor de temperatură, apă caldă, control¹
- BT7 Senzor de temperatură, apă caldă, afișaj¹
- BT54 Senzor de temperatură, serpentină solară¹
- BT63 Senzor de temperatură, alimentare agent termic după încălzitor electric imersat

1 Nu se observă în imagine

COMPONENTE ELECTRICE

- AA1 Încălzitor electric imersat AA2 Placă de bază
- AA3 Circuit imprimat de intrare
- AA4 Unitate de afișare
- AA4-XF3 Priză USB
- AA4-XF4 Priză service
- AA7 Circuit imprimat releu suplimentar
- EB1 Încălzitor electric imersat
- FC1 Disjunctor miniatural
- FQ10 Limitator de temperatură
- SF1 Comutator
- W130 Cablu de rețea pentru myUplink

DIVERSE

PZ1	Placă indicatoare caracteristici tehnice
PZ3	Placă număr serie
UB1	Garnitură de etanșare cablu
UB2	Garnitură de etanșare cablu

Denumiri conform standardului EN 81346-2.

Racorduri pentru conducte

Racorduri de conductă generale

Instalarea conductelor trebuie realizată în conformitate cu normele și directivele în vigoare.

⚠́ NOTA

Partea agentului termic și partea apei calde pentru consum casnic trebuie să fie dotate cu echipamentul de siguranță necesar, în conformitate cu reglementările aplicabile.

DEBITE DE SISTEM MINIME



NOTA

Un sistem de climatizare subdimensionat poate avea drept rezultat deteriorarea produsului și poate conduce la defecțiuni.

Fiecare sistem de climatizare trebuie să fie dimensionat individual, pentru a furniza debitele de sistem recomandate.

Instalația trebuie dimensionată pentru a furniza cel puțin debitul de dezghețare minim la 100% din operarea pompei de circulație.

Pompcäldaer/apă	Debit minim în timpul dezghețării 100% operarea pompei de circulație (l/s)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (DN)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (mm)
AMS 10-12/ HBS 05-12	0,29	20	22
AMS 10-16/ HBS 05-16	0,39	25	28

Pompcäldaer/apä	Debit minim în timpul dezghețării 100% operarea pompei de circulație (l/s)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (DN)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (mm)
AMS 20- 6/HBS 20-6	0.10	20	22
AMS 20- 10/HBS 20-10	0,19	20	22

Pompcăldaer/apă	Debit minim în timpul dezghețării 100% operarea pompei de circulație (l/s)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (DN)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (mm)
F2040-12	0,29	20	22
F2040-16	0,39	25	28

Pompcäklaer/apä	Debit minim în timpul dezghețării 100% operarea pompei de circulație (l/s)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (DN)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (mm)
F2050-6	0.10	20	22
F2050-10	0,19	20	22

Pompcăldaer/apă	Debit minim în timpul dezghețării 100% operarea pompei de circulație (l/s)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (DN)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (mm)
F2120-16 (3x400 V)	0,38	25	28
F2120-20 (3x400 V)	0,48	32	35

Pompcäldaer/apă	Debit minim în timpul dezghețării 100% operarea pompei de circulație (l/s)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (DN)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (mm)
S2125-8 (1x230 V)			
S2125-8 (3x400 V)	0.70	25	29
S2125-12 (1x230 V)	0,32	25	20
S2125-12 (3x400 V)			

Pompcăldaer/apă	Debit minim în timpul dezghețării 100% operarea pompei de circulație (l/s)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (DN)	Dimensiune minimă recomandată a conductei (mm)
F2300-20	0,47	32	35

VVM 500 împreună cu o pompă de căldură aer/apă compatibilă (vezi capitolul "Module de exterior compatibile") alcătuiesc o instalație completă pentru încălzire și pentru apă caldă.

Sistemul necesită ca dimensionarea circuitului de radiatoare să fie concepută pentru un agent termic de temperatură joasă. La cea mai scăzută temperatură exterioară de dimensionare, cele mai ridicate temperaturi recomandate sunt 55 °C pe tur și 45 °C pe retur, dar VVM 500 pot ajunge până la 70 °C pe tur.

NIBE recomandă instalarea VVM 500 cât mai aproape de pompa de căldură pentru confort optim. Pentru informații suplimentare privind amplasarea diferitelor componente, consultați secțiunea "Alternativă instalație" din acest manual.

Precautie

Asigurați-vă că apa de alimentare este curată. Dacă folosiți o fântână privată, poate fi necesar să adăugați un filtru de apă suplimentar.

Precautie

Orice puncte înalte din sistemul de climatizare trebuie să fie prevăzute cu ventile de aerisire.

NOTA

<u>1</u>\

Sistemele de conducte trebuie purjate înainte de conectarea modulului de interior, astfel încât reziduurile să nu deterioreze părțile componente.

NOTA

Poate picura apă din conducta de preaplin a supapei de siguranță. Conducta de preaplin trebuie direcționată către o evacuare corespunzătoare, pentru a evita daunele provocate de stropii de apă fierbinte. Conducta de preaplin trebuie înclinată pe toată lungimea sa, pentru a preveni acumulările de apă, și trebuie să fie rezistentă la îngheț. Conducta de preaplin trebuie să aibă cel puțin aceeași mărime cu aceea a supapei de siguranță. Conducta de preaplin trebuie să fie vizibilă, iar gura acesteia trebuie să fie deschisă și să nu fie amplasată în apropierea componentelor electrice.

NOTA

Comutatorul (SF1) nu trebuie mutat la "I" sau " Δ " până când VVM 500 nu a fost umplut cu apă. În caz contrar, limitatorul de temperatură, termostatul, încălzitorul electric imersat etc. pot fi deteriorate.

VOLUMUL SISTEMULUI

Volumul intern în VVM 500 pentru calcularea vasului de expansiune este 500 l. Volumul vasului de expansiune trebuie să fie de cel puțin 5 % din volumul total al sistemului.

Exemplu tabel

Volum total (l) (modul interior și sistem de climatizare)	Vas de expansiune volum (l)
500	25
700	35
1000	50





NOTA

Vasele de expansiune nu sunt furnizate cu produsul. Echipați produsul cu un vas de expansiune.

Presiunea inițială a vasului de expansiune închis trebuie dimensionată conform cu înălțimea maximă (H) dintre vas și radiatorul aflat în poziția cea mai înaltă, vezi figura. O presiune inițială de 0,5 bari (5 mvp) înseamnă o diferență de înălțime maximă permisă de 5 m.

Dacă presiunea prealabilă standard din vasul de expansiune închis nu este suficient de ridicată, aceasta poate fi crescută prin umplere prin supapa vasului de expansiune. Presiunea prealabilă standard a vasului de expansiune trebuie introdusă în lista de verificare de la pagina 5.

Orice modificare la presiunea inițială afectează capacitatea vasului de expansiune de a gestiona expansiunea apei.

TASTĂ SIMBOL

Simbol	Semnificație
Χ	Robinet de izolare
X	Supapă de retenție
Ř	Vană de amestec
D	Pompă de circulație
Ì	Încălzitor electric imersat
\ominus	Vas de expansiune
×	Filtre de particule
0	Debitmetru/contor de energie
皮	Robinet de izolare
P	Manometru
Å	Supapă de control
X	Supapă de siguranță
密	Vană de deviație/derivație
	Vană de deviație/derivație manuală
555	Modul interior
*	Sistem de răcire
Ţ	Apă caldă menajeră
•	Modul exterior
\bigcirc	Circulație apă caldă
	Sistem de încălzire
	Sistem de încălzire cu temperatură scăzută

DIAGRAMA SISTEMULUI

VVM 500 este alcătuit din serpentină de apă caldă, încălzitor electric imersat, pompe de circulare, vas-tampon, sistem de comandă și este pregătit pentru utilizare cu panouri solare. VVM 500 se conectează la sistemul de climatizare.

VVM 500 este direct adaptată pentru conectarea și comunicarea cu o NIBE pompă de căldură aer/apă compatibilă, vezi secțiunea "Module de exterior compatibile", și alcătuiesc, împreună, o instalație de încălzire completă.

Când este frig afară, pompa de căldură de aer/apă funcționează cu VVM 500, iar dacă temperatura exterioară scade sub temperatura de oprire a pompei de căldură, întreaga încălzire este realizată de VVM 500.



Dimensiuni și racorduri de conductă





Racorduri pentru conducte	
XL1 Racord, conductă de tur agent termic	G25 int
XL2 Racord, retur agent termic	G25 int
XL3 Racord, apă rece	G25 int
XL4 Racord, apă caldă	G25 ext.
XL8 Racord, conectare de la pompa de căldură	G25 int
XL9 Racord, conectare la pompa de căldură	G25 int
XL30 Racord, vasul de expansiune	G25 int

Conectarea pompei de căldură aer/apă

Găsiți o listă cu pompe de căldură aer/apă compatibile în secțiunea, Module de exterior compatibile".

Precautie

Consultați, de asemenea, Manualul de instalare al pompei de căldură aer/apă.

Instalați după cum urmează:

supapa de siguranță

Unele modele de pompă de căldură au o supapă de siguranță montată din fabrică.

robinet de evacuare

Pentru drenarea pompei de căldură în timpul unor pene prelungite de curent. Doar pentru pompe de căldură care nu au separator de gaze.

supapă de sens

O supapă de sens este necesară doar la instalațiile la care amplasarea produselor, unul în legătură cu celălalt, poate cauza auto-recircularea.

Dacă pompa de căldură este deja prevăzută cu o supapă de sens, nu este nevoie să instalați alta.

robinet de izolare

Pentru a facilita orice activitate de service viitoare.

robinet cu filtru sau filtru de particule

Instalată înainte de racordul "retur agent termic" (XL2) (racordul inferior) de pe pompa de vid.

La instalațiile cu filtru de particule, filtrul este combinat cu un robinet de izolare suplimentar.



Conectare în timpul funcționării fără pompa de căldură

Racordati conducta pentru conectare intrare de la pompa de căldură (XL8) cu conducta ieșire spre pompa de căldură XL9.



Sistem de climatizare

Un sistem de climatizare este un sistem care reglează temperatura interioară cu ajutorul sistemului de control din VVM 500 și, spre exemplu, radiatoare, încălzirea/răcirea prin pardoseală, ventiloconvectoare etc.

CONECTAREA SISTEMULUI DE CLIMATIZARE

Instalați după cum urmează:

- vas de expansiune conectat la XL30
- manometru în conexiunea XL30
- supapa de sigurantă

Presiunea de deschidere recomandată este de 0,25 MPa (2,5 bar). Pentru informații despre presiunea maximă de deschidere, consultați specificațiile tehnice. Instalați supapa de siguranță conform ilustrației.

Instalați supapa de siguranță conform ilustrației.

robineți de izolare

Instalați supapele de izolare cât mai aproape posibil de VVM 500.

 Atunci când este conectată la un sistem cu termostate, pentru a asigura un debit și o emisie de căldură suficiente, trebuie montată o supapă de ocolire sau, alternativ, trebuie îndepărtate unele termostate.



Apă rece și apă caldă

Setările pentru apă caldă se efectuează în meniul 5.1.1.

RACORDAREA APEI RECI ȘI CALDE

Instalați după cum urmează:

- robinet de izolare
- supapă de sens
- supapa de siguranță

Supapa de siguranță trebuie să aibă o presiune max. de deschidere de 1,0 MPa (10,0 bar).

vană de amestec

O vană de amestec trebuie instalată, de asemenea, dacă setarea din fabrică pentru apă caldă este modificată. Trebuie respectate reglementările naționale.



Alternativă instalație

VVM 500 poate fi instalat în mai multe moduri diferite, unele dintre acestea fiind indicate aici.

Informații privind opțiunile sunt disponibile la nibe.eu și în instrucțiunile de asamblare respective pentru accesoriile utilizate. Vedeți pagina 60 pentru o listă cu accesoriile ce pot fi utilizate cu VVM 500.

COMPATIBIL CU NIBE POMPE DE CĂLDURĂ AER/APĂ

Pompele de căldură aer/apă NIBE compatibile trebuie echipate cu un panou de comandă cu afișaj care are versiunea de software indicată în următoarea listă ca minimum. Versiunea panoului de comandă este afișată pe afișajul pompei de căldură la pornire (dacă există).

Produs	Versiune software
F2020	118
F2025	55
F2026	55
F2030	toate versiunile
F2040	toate versiunile
F2050	toate versiunile
F2120	toate versiunile
F2300	55
S2125	toate versiunile
NIBE SPLIT HBS 05:	toate versiunile
AMS 10-6 + HBS 05-6	
AMS 10-8 + HBS 05-12	
AMS 10-12 + HBS 05-12	
AMS 10-16 + HBS 05-16	
NIBE SPLIT HBS 20:	toate versiunile
AMS 20-6 + HBS 20-6	
AMS 20-10 + HBS 20-10	

SISTEM CLIMATIC SUPLIMENTAR

În clădirile cu mai multe sisteme de climatizare care necesită temperaturi de alimentare diferite, accesoriul ECS 40/ECS 41 poate fi conectat.

Spre exemplu, o vană de derivație reduce temperatura, către sistemul de încălzire prin pardoseală.



ÎNCĂLZITOARE SUPLIMENTARE DE APĂ CALDĂ

Sistemul trebuie suplimentat cu un încălzitor electric de apă, dacă este instalată o cadă mare sau un alt consumator semnificativ de apă caldă.

Încălzitor apă cu încălzitor electric imersat.

Într-un încălzitor de apă cu încălzitor electric imersat, apa este încălzită inițial de pompa de căldură. Încălzitorul electric imersat din încălzitorul de apă este folosit pentru a menține căldura și atunci când pompa de căldură nu are putere suficientă.

Debitul din încălzitorul de apă este conectat după VVM 500.



RACORDARE CIRCULAȚIE APĂ CALDĂ

O pompă de circulație poate fi controlată de VVM 500, pentru a recircula apa caldă. Apa de recirculare trebuie să aibă o temperatură care să împiedice dezvoltarea bacteriilor și opărirea și trebuie îndeplinite standardele naționale.

Returul circ. apă caldă este conectat la un încălzitor de apă independent.

Pompa de circulație este activată prin ieșirea AUX în meniul 5.4 - "intrare/ieșire soft".



Conexiuni electrice

Informații generale

Toate echipamentele electrice, cu excepția senzorilor pentru exterior, a senzorilor de cameră și a celor de curent sunt gata conectați din fabrică.

- Deconectați modulul de interior înainte de a testa izolația instalației electrice a casei.
- În cazul în care clădirea este prevăzută cu un întrerupător pentru deranjamente de punere accidentală la pământ, VVM 500 trebuie echipată cu unul separat.
- Pentru schema electrică a VVM 500, consultați secțiunea "Schema circuitului electric".
- Cablurile de comunicații și senzori la conexiunile externe nu trebuie pozate aproape de cablurile de înaltă tensiune.
- Secțiunea minimă a cablurilor de comunicații și senzori la conexiunile externe trebuie să fie de 0,5 mm² până la 50, spre exemplu EKKX sau LiYY ori echivalentul.
- La trasarea cablurilor prin VVM 500, trebuie utilizate manșoane de trecere a cablurilor UB1și UB2 (marcate în imagine). În UB1 și UB2, cablurile sunt inserate prin modulul de interior din spate spre față.





NOTA

Instalația și service-ul electric trebuie realizate sub supervizarea unui electrician calificat. Întrerupeți curentul de la disjunctor înainte de a realiza orice activitate de service. Instalarea și cablajul electric trebuie realizate în conformitate cu prevederile în vigoare.



ν ΝΟΤΑ

Comutatorul (SF1) nu trebuie mutat la "l" sau " Δ " până când cazanul nu a fost umplut cu apă, iar sistemul radiatorului aerisit. În caz contrar, limitatorul de temperatură, termostatul și încălzitorul electric imersat pot fi deteriorate.

<u>∧</u> №

NOTA

În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, doar NIBE, reprezentantul său de service sau o altă astfel de persoană autorizată îl pot înlocui, pentru a preveni orice pericol sau daune.

DISJUNCTOR MINIATURAL

Modulul de interior și o proporție mare a componentelor sale interne sunt activate intern de un disjunctor în miniatură (FC1).

LIMITATOR DE TEMPERATURĂ

Limitatorul de temperatură (FQ10) întrerupe alimentarea cu electricitate la încălzirea auxiliară dacă temperatura crește între 90 și 100 °C și este resetat manual.

Resetare

La limitatorul de temperatură (FQ10) se poate ajunge prin spatele capacului frontal. Resetați limitatorul de temperatură prin apăsarea butonului (FQ10-S2) utilizând o șurubelniță mică. Apăsați ușor butonul, max. 15 N (aprox. 1,5 kg).



ACCESIBILITATE, CONEXIUNI ELECTRICE

Capacul din plastic al cutiilor electrice se deschide utilizând o șurubelniță.

ΝΟΤΑ

Capacul pentru cardul de introducere se deschidă fără a utiliza o unealtă.

Îndepărtarea capacului, circuit imprimat intrare



- 1. Împingeți dispozitivul de prindere în jos.
- 2. Înclinați capacul în afară și îndepărtați-l.

Îndepărtarea capacului, circuit imprimat încălzitor electric imersat



- Introduceți șurubelnița (A) trageți cu atenție dispozitivul de prindere în jos (B).
- 2. Înclinați capacul în afară și îndepărtați-l.

Îndepărtarea capacului, placa de bază

Precautie

Pentru a îndepărta capacul pentru placa de bază, mai întâi trebuie scos capacul circuitului imprimat de intrare.



- Introduceți șurubelnița (A) trageți cu atenție dispozitivul de prindere în jos (B).
- 2. Înclinați capacul în afară și îndepărtați-l.

BLOCARE CABLU

Utilizați o unealtă adecvată pentru eliberarea/blocarea cablurilor în blocul de conexiuni al modulului interior.



Conexiuni

ΝΟΤΑ

Pentru a evita interferențele, cablurile neecranate de comunicație și/sau ale senzorilor externi nu trebuie pozate la o distanță mai mică de 20 cm față de cablurile de înaltă tensiune.

CONEXIUNE DE ALIMENTARE

VVM 500 trebuie instalat cu opțiune de deconectare pe cablul de alimentare. Secțiunea minimă a cablului trebuie dimensionată în conformitate cu regimul nominal al siguranței utilizate. Cablul livrat (cu lungimea de aprox. 2 m) pentru alimentare cu electricitate este conectat la blocul de conexiuni X1 pe cardul încălzitorului electric imersat (AA1). Toate instalările trebuie realizate în conformitate cu normele și directivele în vigoare. Cablul de legătură poate fi găsit pe spatele VVM 500. (Consultați diagrama de dimensiuni de mai jos.)



Racord

3x400V



CONTROLUL TARIFELOR

Dacă tensiunea la încălzitorul electric imersat dispare o anumită perioadă, trebuie să existe un blocaj și prin intrarea-AU, consultați "Opțiuni de conectare-Selecție posibilă pentru intrările AU".

SENZOR DE TEMPERATURĂ DE ALIMENTARE EXTERN

Dacă trebuie utilizat un senzor de temperatură de alimentare externă (BT25), conectați-l la blocul de conexiuni X6:5 și la blocul de conexiuni X6:6 de pe circuitul imprimat de intrare (AA3). Utilizați un cablu cu fire 2, cu o secțiune a cablului de cel puțin 0,5 mm².



TENSIUNEA EXTERNĂ DE ALIMENTARE PENTRU SISTEMUL DE CONTROL

Dacă urmează a fi alimentat sistemul de control separat de alte componente din modulul interior (de ex., pentru controlul tarifelor), trebuie conectat un cablu de operare separat.

🔨 ΝΟΤΑ

Marcați toate cutiile de conexiuni cu avertismente privind tensiunea externă.

NOTA

/!\

Pe durata operațiilor de service, toate circuitele de alimentare trebuie deconectate.

Dacă doriți să conectați o tensiune de alimentare externă pentru sistemul de control la VVM 500 pe circuitul imprimat al încălzitorului electric imersat (AA1), conectorul marginal la AA1:X2 trebuie mutat la AA1:X9 (conform ilustrației).

Tensiunea de control (1x230V ~ 50Hz) este conectată la AA1:X11 (conform ilustrației).



1 x 230 V+N+PE tensiune de alimentare

Controlul tarifelor

Dacă tensiunea de la încălzitorul electric imersat se pierde pentru o anumită perioadă, "Oprire tarif" trebuie selectat simultan prin intrările selectabile, consultați secțiunea "Intrările selectabile".

CONECTAREA SENZORILOR

Senzor exterior

Senzorul de temperatură exterioară (BT1) este amplasat în umbră pe un perete orientat spre nord sau nord-vest, astfel încât să nu fie afectat de ex. de soarele de dimineață.



Conectați senzorul de

temperatură exterioară la blocul

de conexiuni X6:1 și X6:2 de pe circuitul imprimat de intrare (AA3).

Dacă este utilizat un canal de cablu, acesta trebuie etanșat pentru a preveni condensarea în capsula senzorului.



Senzor de cameră

VVM 500 este livrat împreună cu un senzor de cameră inclus (BT50). Senzorul de cameră are o serie de funcții:

- Arată temperatura ambientală curentă pe afișajul 1. VVM 500.
- 2. Opțiune de modificare a temperaturii ambientale în °C.
- 3. Oferă opțiunea de reglare fină a temperaturii ambientale.

Instalați senzorul într-o poziție neutră acolo unde este dorită stabilirea temperaturii.

Un loc adecvat este pe un perete interior liber într-o încăpere, la aprox. 1,5 m deasupra pardoselii. Este important ca senzorul să nu fie împiedicat să măsoare temperatura ambientală corectă, prin plasarea sa, spre exemplu, într-o nișă, între rafturi, în spatele unei perdele, deasupra unei surse de căldură sau în apropierea acesteia, în curentul provenit de la o usă exterioară sau în lumina directă a soarelui. Termostatele radiatoarelor închise pot, de asemenea, cauza probleme.

VVM 500 funcționează fără senzor de cameră, dar dacă se dorește citirea temperaturii interioare a locuinței pe afișajul VVM 500, trebuie instalat senzorul. Conectați senzorul de cameră la X6:3 și la X6:4 pe circuitul imprimat de intrare (AA3).

Dacă senzorul de cameră trebuie să aibă funcție de control, este activată în meniul 1.9.4.

Dacă senzorul de cameră este utilizat într-o încăpere cu încălzire prin pardoseală, acesta trebuie să aibă doar o funcție informativă, nu de control al temperaturii ambientale.





Precautie

Modificările de temperatură din încăpere se produc în timp. Spre exemplu, perioadele scurte de timp în combinație cu încălzirea prin pardoseală nu vor duce la o diferență sesizabilă în temperatura ambientală.

COMUNICARE

Dacă VVM 500 trebuie conectat la pompa de căldură, este conectat la blocurile de conexiuni X4:13, X4:14 și X4:15 de pe placa de intrare (AA3).



VVM 500 și F2040, F2050 / NIBE SPLIT HBS 05, 20

VVM 500



VVM 500 și F2120, S2125

VVM 500



VVM 500 și F2300



Setări



AUXILIAR ELECTRIC - PUTERE MAXIMĂ

Puterea încălzitorului electric imersat este împărțită în 7 trepte, conform tabelului.

Încălzitorul electric imersat poate fi setat până la maximum 9 kW. Setarea la livrare este de 9 kW.

Reconectați la 7mutând cablul alb de la blocul de conexiuni X3:13 la blocul de conexiuni X7:23 de pe placa încălzitorului electric imersat (AA1). (trebuie rupt sigiliul de pe blocul de conexiuni).

Setarea puterii maxime a auxiliarului electric se realizează în meniul 5.1.12.

Trepte de putere ale încălzitorului electric imersat

3x400V (puterea electrică maximă, conectat la livrare 9 kW)

Auxiliar electric (kW)	Max L1 (A)	Max L2 (A)	Max L3 (A)
0	0,0	0,0	0,0
2	0,0	8,7	0,0
3	0,0	7,5	7,5
4	0,0	8,7	8,7
5	8,7	7,5	7,5
6	8,7	8,7	8,7
7	8,7	7,5	15,7
9	8,7	15,7	15,7

3x400V (capacitatea electrică maximă, conectată la 7 kW)

Auxiliar electric (kW)	Max L1 (A)	Max L2 (A)	Max L3 (A)
0	0,0	0,0	0,0
1	0,0	0,0	4,3
2	0,0	8,7	0,0
3	0,0	8,7	4,3
4	0,0	8,7	8,7
5	8,7	0,0	13
6	8,7	8,7	8,7
7	8,7	8,7	13

Tabelele prezintă curentul pe fază max. pentru treapta electrică relevantă pentru modulul interior.

Dacă sunt conectați senzorii de curent, modulul interior monitorizează curentul pe fază.

ΝΟΤΑ

Dacă senzorii de curent nu sunt conectați, modulul de interior efectuează un calcul pentru a determina cât de puternici vor fi curenții, dacă treptele de energie aferentă sunt adăugate. În cazul în care curenții sunt mai puternici decât mărimea setată a siguranței, treapta de putere nu poate interveni. Consultați capitolul Monitor de sarcină la pagina 26.

MOD DE URGENȚĂ

Când modulul interior este setat la modul de urgență (SF1 este setat la Δ), sunt activate doar funcțiile strict necesare.

- Nu este produsă apă caldă.
- Monitorul de sarcină nu este conectat.
- Temperatura fixă pe conducta de alimentare, consultați secțiunea Termostat în mod de urgență.

Puterea în mod de urgență

Puterea încălzitorului electric imersat în modul de urgență este setată cu comutatorul de fază (SF1) de pe circuitul imprimat al încălzitorului electric imersat (AA1) conform tabelului de mai jos. Setarea din fabrică este de 6 kW.

kW	1	2	3	4	5	6
2	oprit	oprit	oprit	oprit	pornit	oprit
4	oprit	oprit	pornit	oprit	pornit	oprit
6	pornit	oprit	pornit	oprit	pornit	oprit
9	pornit	oprit	pornit	pornit	pornit	pornit



Imaginea prezintă comutatorul de fază (AA1-SF1) în setarea din fabrică, adică 6 kW.

Termostat în mod de urgență

Temperatura de alimentare este setată în modul de urgență utilizând un termostat (FQ10-BT30). Aceasta poate fi setată fie la 35 (presetată, de ex., încălzire prin pardoseală) sau la 45 °C (de ex. radiatoare).



Conexiuni opționale

MONITOR DE SARCINĂ

Monitor de sarcină integrat

VVM 500 este dotată cu un monitor de sarcină integrat simplu, care limitează treptele de putere pentru încălzirea electrică auxiliară calculând dacă treptele de putere viitoare pot fi conectate la faza corespunzătoare fără a se depăși alimentarea cu curent a siguranței principale specificate.

În cazul în care curentul ar depăși mărimea siguranței principale specificate, treapta electrică nu este permisă. Mărimea siguranței principale a locației este specificată în meniul 5.1.12 - "auxiliar electric intern".

Monitor de sarcină cu senzor de curent

Când în locație sunt conectați mai mulți consumatori de putere în același timp cu compresorul și/sau funcționarea încălzirii electrice auxiliare, există riscul declanșării siguranțelor principale ale locației.

VVM 500 are un monitor de sarcină care, cu ajutorul unui senzor de curent, controlează treptele electrice pentru încălzirea electrică auxiliară prin redistribuirea puterii între diferite faze sau, alternativ, decuplează încălzirea electrică auxiliară pas cu pas în eventualitatea unei suprasarcini întro fază.

Dacă suprasarcina rămâne deși încălzirea electrică auxiliară s-a decuplat, compresorul este limitat dacă este controlat prin invertor.

Reconectarea are loc atunci când se reduce alt consum de curent.

Fazele clădirii pot avea diferite sarcini. Dacă compresorul a fost conectat la o fază puternic încărcată, există riscul de restricționare a puterii sale și de funcționare mai lungă decât se prevăzuse inițial a auxiliarelor electrice. Aceasta înseamnă că economiile nu vor fi cele preconizate.

Conectarea și activarea senzorilor de curent

 Instalați un senzor de curent pe fiecare conductor de fază de intrare în unitatea de distribuție electrică. Acest lucru se realizează cel mai bine în unitatea de distribuție electrică. Conectați senzorii de curent la un cablu multifilar, întro cutie adiacentă cutiei de distribuție. Cablul multifilar dintre cutie și VVM 500 trebuie să aibă o secțiune a cablului de cel puțin 0,5 mm².





 Conectați cablul la circuitul imprimat de intrare (AA3) de pe blocul de conexiuni X4:1-4, unde X4:1 este blocul de conexiuni comun pentru cei trei senzori de curent.



- 4. Specificați dimensiunea siguranței principale a locației din meniul 5.1.12 "auxiliar electric intern".
- 5. Activați detectarea fazei din meniul 5.1.12 "auxiliar electric intern". Aflați mai multe despre detectarea fazei din secțiunea "Meniul 5.1.12 - auxiliar electric intern".

MYUPLINK

Conectați cablul de rețea (drept, Cat.5e UTP) cu contact-RJ45 (tată) la contactul RJ45 (mamă) din partea din spate a unității de interior.



OPȚIUNI PENTRU CONEXIUNI EXTERNE (AUX)

VVM 500 are intrări și ieșiri auxiliare controlate prin software pentru conectarea funcției de comutare externă (contactul trebuie să fie liber de potențial) sau senzor.

În meniul 5.4 - "intrare/ieșire soft", selectați conexiunea AUX la care fiecare funcție a fost conectată.

AUX1 oprire încălzire
AUX2 activare lux temp.
AUX3 neutilizat
AUX4 neutilizat
AUX5 neutilizat
AA3-X7 ieşire alarmă

Pentru unele funcții, pot fi necesare unele accesorii.

SFAT

Unele dintre următoarele funcții pot fi, de asemenea, aerisitorul automat din meniu.

Intrările selectabile

Intrările selectabile pe panoul de introducere (AA3) pentru aceste funcții sunt:

AUX1	
AUX2	
AUX3	
AUX4	
AUX5	

AA3-X6:9-10 AA3-X6:11-12 AA3-X6:13-14 AA3-X6:15-16 AA3-X6:17-18



Exemplul de mai sus utilizează intrările AUX1 (X6:9-10) și AUX2 (X6:11-12) de pe circuitul imprimat de intrare (AA3).

leșiri selectabile

leșirea selectabilă este AA3-X7.

leșirea este un releu de comutare liber de potențial.

Când comutatorul (SF1) este în poziția "Ů" sau "∆", releul este în poziția de alarmă.





Precautie

leșirea releului poate avea o sarcină maximă de 2 A la sarcină rezistivă (230 V~).



SFAT

Accesoriul AXC este necesar dacă mai mult de o funcție trebuie conectată la ieșirea AUX.

Selecția posibilă pentru intrările AUX

Senzor de temperatură

Optiunile disponibile sunt:

- răcire/încălzire/apă caldă, determină când este momentul să se comute între modurile răcire, încălzire și apă caldă (se poate selecta când pompa de căldură cu aer/apă poate produce răcire)
- senzor de temperatură de alimentare pentru răcire (BT64) (utilizat atunci când a fost activat "sistemul de răcire activă cu 4 țevi" în modulul exterior AA3-X7)
- senzor de apă caldă afișat pentru HWC (BT70). Plasat pe conducta de alimentare.
- senzor de apă caldă afișat pentru HWC (BT82). Plasat pe linia de retur.

Alarmă

Opțiunile disponibile sunt:

- alarmă de la unitățile externe. Alarma este conectată la comandă, ceea ce înseamnă că defecțiunea este indicată ca mesaj de informare pe afișaj. Semnal liber de potențial de tipul NO sau NC.
- monitor sobă pentru accesoriu ERS. Monitorul sobei este un termostat care este conectat la coș. Atunci când presiunea negativă este prea scăzută, ventilatoarele din ERS (NC) sunt închise.
- presostat pentru sistemul de climatizare (NC).

Activarea externă a funcțiilor

O funcție de comutare externă poate fi conectată la VVM 500 pentru activarea a diferite funcții. Funcția este activată în perioada în care comutatorul este închis.

Posibile funcții care pot fi activate:

- mod confort apă caldă "lux temporar"
- mod confort apă caldă "economic"
- "ajustare exterioară"

Când comutatorul este închis, temperatura se modifică în °C (în cazul în care senzorul de cameră este conectat si activat). Dacă nu este conectat sau nu este activat un senzor de cameră, schimbarea dorită a "temperatură" (decalaj curbă de încălzire) este setat cu numărul de trepte selectat. Valoarea este ajustabilă între - 10 și +10. Ajustarea externă a sistemelor de climatizare 2 la 8 necesită accesorii.

- sistem de climatizare 1 la 8

Setarea valorii pentru modificare se face din meniul 1.9.2 - "ajustare exterioară".

SG ready

Precautie

Această funcție poate fi utilizată doar în rețelele care suportă standardul "SG Ready".

"SG Ready" necesită două intrări AUX.

"SG Ready" este o formă inteligentă de control al tarifului, în cazul în care furnizorul dvs. de electricitate poate afecta temperaturile interioare, ale apei calde și/sau ale piscinei (dacă este cazul) sau poate bloca pur și simplu încălzirea auxiliară și/sau compresorul din pompa de căldură la anumite ore din timpul zilei (poate fi selectată în meniul 4.1.5 după ce este activată funcția). Activați funcția prin conectarea funcțiilor de comutare libere de potențial la două intrări selectate în meniul 5.4 (SG Ready A și SG Ready B).

Un comutator închis sau deschis înseamnă una din următoarele situații:

- Blocare (A: Închis, B: Deschis)

"SG Ready" este activă. Compresorul din pompa de căldură și încălzirea auxiliară sunt blocate.

- Modul normal (A: Deschis, B: Deschis)

"SG Ready" nu este activă. Fără efect asupra sistemului.

- Mod pret scăzut (A: Deschis, B: Închis)

"SG Ready" este activ. Sistemul se concentrează asupra economisirii costurilor și poate exploata, spre exemplu, un tarif scăzut de la furnizorul de electricitate sau supracapacitatea de la oricare dintre sursele proprii de energie (efectul asupra sistemului poate fi ajustat în meniul 4.1.5).

Mod supracapacitate (A: Închis, B: Închis)

"SG Ready" este activă. Sistemului i se permite să funcționeze la întreaga capacitate la supracapacitate (preț foarte scăzut) cu furnizorul de electricitate (efectul asupra sistemului este setabil în meniul 4.1.5).

(A = SG Ready A și B = SG Ready B)

+Adjust

Utilizând +Adjust, instalația comunică cu centrul de control al încălzirii prin pardoseală* și reglează curba de încălzire, precum și temperatura de alimentare calculată potrivit reconectării sistemului de încălzire prin pardoseală.

Activați sistemul de climatizare pe care doriți ca +Adjust să afecteze prin evidențierea funcției și apăsarea butonului OK.

*Suport pentru +Adjust solicitat



Precautie

Acest accesoriu poate solicita o actualizare de software în VVM 500dvs. Versiunea poate fi verificată în meniul "Service info" 3.1. Vizitați myuplink.com și faceți clic pe fila "Software" pentru a descărca ultima versiune de software pentru instalația dvs.



Precautie

În sisteme atât cu radiatoare, cât și cu încălzire prin pardoseală, NIBE ECS 40/41 trebuie utilizat pentru funcționare optimă.

Blocarea externă a funcțiilor

O funcție de comutare externă poate fi conectată la VVM 500 pentru blocarea a diferite funcții. Comutatorul trebuie să fie liber de potențial și un comutator închis va determina blocarea.



NOTA

Blocarea implică un risc de înghet.

Funcții care pot fi blocate:

- apă caldă (producție apă caldă). Orice circulație a apei calde (HWC) rămâne în funcționare.
- încălzire (blocarea necesarului de încălzire)
- răcire (solicitare blocare răcire)
- căldura auxiliară controlată în trepte
- compresor în pompa de căldură (EB101)
- blocare tarif (încălzirea auxiliară, compresorul, încălzirea, răcirea și apa caldă sunt deconectate)

Selecții posibile pentru ieșirile AUX



Precautie

leșirea releului poate avea o sarcină maximă de 2 A la sarcină rezistivă (230 V~).

ے۔ SFAT

Accesoriul AXC este necesar dacă mai mult de o funcție trebuie conectată la ieșirea AUX.

Indicații

- alarmă
- alarmă obișnuită
- indicație mod răcire (se aplică numai dacă sunt disponibile accesoriile de răcire)
- vacanţă
- mod absență pentru "casă inteligentă" (completare a funcțiilor din meniul 4.1.7 - " casă inteligentă")

Control

- pompă de circulație pentru circulația apei calde
- controlul răcirii active într-un sistem cu 4 țevi
- pompă agent termic externă
- controlul încălzirii auxiliare în circuitul de încărcare

NOTA

Caseta de distribuție aferentă trebuie marcată cu un avertisment despre tensiunea externă.

Pompa de circulație externă este conectată la ieșirea AUX, conform ilustrației de mai jos.





Răcire activă integrată în sistem cu 4 țevi

Răcirea activă integrată în sistem cu 4 țevi cu pompă de căldură aer/apă este activată prin ieșirea soft.

Răcirea activă este produsă de compresorul pompei de căldură aer/apă.

Atunci când s-a selectat răcirea în sistem cu 4 țevi ca ieșire soft, grupul meniului 1.9.5 este afișat și trebuie activată "răcirea" pentru pompa de căldură aer/apă din meniul 5.11.X.1, sau de la un comutator DIP switch de pe pompa de căldură aer/apă, pentru a determina faptul că trebuie să meargă pe răcire.

Operarea modului de răcire este activată de senzorul de temperatură exterioară (BT1)și orice senzor de cameră (BT50), unitate cameră sau senzor de cameră separat pentru răcire (BT74) (dacă două camere diferite trebuie încălzite sau răcite în același timp, de exemplu). Atunci când este solicitată răcirea, valva de inversare a răcirii (EQ1-QN12) și pompa de circulație a răcirii (EQ1-GP12) din modulul de interior (VVM) sunt activate.

Producerea răcirii este reglată conform senzorului de răcire (BT64) și o valoare de referință a răcirii care este determinată de curba de răcire selectată. Grad-minutele de răcire sunt calculate pe baza valorii de la senzorul de temperatură exterioară (BT64) pentru răcire și a valorii de referință a răcirii.

Dacă accesoriul de "răcire activă cu 4 țevi" a fost activat, funcția este anulată. Astfel, răcirea este operată, apoi, de la accesoriu.

Accesorii de conectare

Instrucțiunile pentru accesoriile de conectare sunt furnizate în manualul care însoțește accesoriul. Consultați pagina 60 pentru lista accesoriilor ce pot fi utilizate cu VVM 500.

Conectarea în vederea comunicării cu cele mai comune accesorii este indicată aici.

ACCESORII CU PLACA ELECTRONICĂ AA5

Accesoriile cu placa electronică AA5 sunt conectate la blocul de conexiuni al modulului interior X4:13-15 pe circuitul imprimat de intrare AA3.

Dacă unele accesorii urmează a fi conectate sau sunt deja instalate, trebuie respectate următoarele instrucțiuni.

Primul circuit de accesorii trebuie conectat direct la blocul de conexiuni al modulului de interior AA3-X4. Următoarele circuite trebuie conectate la circuitul anterior, în serie.

Utilizați cablu tip LiYY, EKKX sau similar.

Consultați manualul accesoriului pentru instrucțiuni suplimentare.



ACCESORII CU PLACA ELECTRONICĂ AA9

Conectați placa electronică AA9 în Modbus 40/ SMS 40/ RMU 40 la blocul de conexiuni al modulului interior X4:9-12 pe circuitul imprimat de intrare AA3. Utilizați cablu tip LiYY, EKKX sau echivalent.

Consultați manualul accesoriului pentru instrucțiuni suplimentare.



Punere în funcțiune și reglare

Pregătiri

- 1. Verificați dacă întrerupătorul (SF1) este în poziția "Ü".
- 2. Verificați dacă robinetul de golire este complet închis, iar limitatorul de temperatură (FQ10) nu este activat.
- Pompele de căldură aer/apă NIBE compatibile trebuie echipate cu un panou de comandă care are versiunea de software indicată la pagina 16 ca minimum. Versiunea panoului de comandă este afişată pe afişajul pompei de căldură la pornire (dacă există).

Umplere și ventilare

UMPLEREA SERPENTINEI DE APĂ CALDĂ

- 1. Deschideți un robinet de apă caldă din casă.
- 2. Deschideți robinetul de izolare montat extern. Acest robinet trebuie deschis complet în timpul operațiilor.
- 3. Când apa iese de la robinetul de apă caldă, serpentina de apă caldă este plină, iar robinetul poate fi închis.

UMPLEREA SISTEMULUI DE CLIMATIZARE

- 1. Deschideți aerisitoarele automate (QM20).
- Deschideți robinetul de umplere montat extern. Secțiunea cazanului și restul sistemului de climatizare sunt umplute cu apă.
- Când apa care iese din aerisitorul automat (QM20) nu este amestecată cu aer, închideți aerisitoarele. După un timp, presiunea crește pe manometrul montat extern. Când s-a atins presiunea de deschidere pentru supapa de siguranță montată extern, începe să fie eliberată apă. Închideți robinetul de umplere.
- Deschideți supapa montată extern până când presiunea în VVM 500 scade până la intervalul de lucru normal (aprox. 1 bari) și verificați să nu existe aer în sistem prin rotirea aerisitoarelor automate (QM20).

VENTILAREA SISTEMULUI DE CLIMATIZARE

- 1. Deconectați alimentarea electrică pentru VVM 500.
- Ventilați VVM 500 prin aerisitoarele automate (QM20) și alt sistem de climatizare prin aerisitoarele automate relevante.
- Continuați să completați cu lichid până când tot aerul a fost eliminat iar presiunea este cea corectă.



DRENAREA SISTEMULUI DE CLIMATIZARE

Consultați, de asemenea, secțiunea "Drenarea sistemului de climatizare".

Pornire și inspecție

GHID DE PORNIRE

NOTA

În sistemul de climatizare trebuie să fie apă înainte de a seta comutatorul la "l".

- Alimentați pompa de căldură. 1.
- 2. Setați comutatorul (SF1) de pe VVM 500 în poziția "I".
- Urmați instrucțiunile din ghidul de pornire de pe afișaj. 3. Dacă ghidul nu rulează când porniți VVM 500, puteți săl porniți manual din meniul 5.7.



Consultați secțiunea "Comandă - Introducere" pentru o introducere mai detaliată în sistemul de comandă al instalației (funcționare, meniuri etc.).

Punere în funcțiune

Prima dată când este pornită instalația, este inițiat și un ghid de pornire. Instrucțiunile din ghidul de pornire precizează ceea ce trebuie realizat la prima pornire, împreună cu o trecere prin setările de bază ale instalației.

Ghidul de pornire asigură faptul că pornirea este realizată corect și că aceasta nu poate fi ocolită, din acest motiv.

În timpul ghidului de pornire, vanele de deviație și cele de derivație sunt acționate înainte și înapoi pentru a ajuta la aerisirea VVM 500.



Precautie

Atât timp cât ghidul de pornire este activ, nici o funcție a VVM 500 nu va porni automat.

Ghidul de pornire va apărea la fiecare repornire a VVM 500, până când este deselectat de la ultima pagină.

Operarea în ghidul de pornire



) deutsch eesti) english Dacă ghidul de pornire pornire este lăsat pe ac.pag, se închide autom.în 60 m/in

C. Opțiune / setare

A. Pagina

Puteți vedea aici cât de departe ați ajuns în ghidul de pornire.

Derulați paginile ghidului de pornire după cum urmează:

- Rotiți butonul de comandă până când este marcată una 1. dintre săgețile din colțul din stânga sus (la numărul paginii).
- 2. Apăsați butonul OK pentru sări între paginile ghidului de pornire.

B. Nume şi număr meniu

Aici, puteți vedea pe ce meniu din sistemul de comandă se bazează această pagină din ghidul de pornire. Cifrele din paranteze se referă la numărul meniului din sistemul de control.

Dacă doriți să citiți mai multe despre meniurile afectate, fie consultați meniul ajutor, fie citiți manualul utilizatorului.

C. Opțiune / setare

Faceți aici setările pentru sistem.

PUNERE ÎN FUNCȚIUNE FĂRĂ POMPA DE CĂLDURĂ

Modulul interior poate fi utilizat fără pompa de căldură, numai ca un cazan electric, pentru a produce căldură și apă caldă, de exemplu, înainte de instalarea pompei de căldură.

Racordați conducta pentru conectare intrare de la pompa de căldură (XL8) cu conducta ieșire spre pompa de căldură (XL9).

Intrați în meniul 5.2.2 Setările sistemului și dezactivați pompa de căldură.



Selectați modul de funcționare "automat" dacă modulul interior trebuie utilizat ca un cazan electric fără pompă de căldură.

VITEZA POMPEI

Ambele pompe de circulație din VVM 500 sunt cu frecvență controlată și se setează singure pe baza cerințelor privind comanda și încălzirea externă.

Presiune disponibilă, pompă de circulație, GP1

Presiune disponibilă (kPa)



Presiune disponibilă, pompă de încărcare, GP12

Presiune disponibilă



POSTAJUSTARE, VENTILARE

Aerul este eliberat inițial din apa caldă și poate fi necesară ventilarea. Dacă se aud sunete gâlgâite din sistemul de climatizare, întregul sistem va avea nevoie de aerisire suplimentară. Ventilați instalația prin aerisitoarele automate (QM20). În timpul aerisirii, VVM 500 trebuie să fie închis.

Setarea curbei de încălzire

În meniul "curbă de încălzire", puteți vedea curba de încălzire a casei dvs. Sarcina curbei este aceea de a asigura o temperatură interioară uniformă, indiferent de temperatura exterioară și, astfel, funcționarea eficientă din punct de vedere energetic. Din această curbă, VVM 500 determină temperatura apei la sistemul de climatizare (temperatura de alimentare) și, prin urmare, temperatura interioară.

COEFICIENTUL CURBEI

Panta curbei de încălzire indică cu câte grade trebuie crescută/scăzută temperatura de alimentare când scade/crește temperatura exterioară. O pantă mai abruptă înseamnă o temperatură de alimentare mai ridicată la o anumită temperatură exterioară.



Panta optimă depinde de condițiile climatice locale, dacă locuința are radiatoare, ventiloconvectoare sau încălzire prin pardoseală și de cât de bine izolată este locuința.

Curba de încălzire este setată la montarea instalației de încălzire, dar este posibil să necesite ajustări ulterioare. În mod normal, curba nu va avea nevoie de o ajustare suplimentară.

DECALAJ CURBĂ

O decalare a curbei de încălzire înseamnă că temperatura de alimentare se modifică cu aceeași valoare pentru toate temperaturile exterioare, de exemplu, o decalare a curbei de +2 trepte crește temperatura de alimentare cu 5 °C pentru toate temperaturile exterioare.



TEMPERATURA PE TUR - VALORI MAXIME ȘI MINIME

Deoarece temperatura pe tur nu poate fi calculată mai mare decât valoarea maximă setată sau mai mică decât valoarea minimă setată, curbele se nivelează la aceste temperaturi.





Cu sistemele de încălzire prin pardoseală, temperatura maximă de alimentare este, în mod normal, setată între 35 și 45 °C.

Precautie

Trebuie restricționată cu răcirea prin pardoseală Temp. min. alimentare, răcire pentru a preveni condensarea.

REGLAREA CURBEI



Temperatură max. de alimentare Temperatură minimă de alimentare

- Selectați sistemul de climatizare (dacă sunt mai multe) pentru care urmează să fie modificată curba.
- 2. Selectați curba și decalajul.

Precautie

Dacă trebuie să ajustați "temp. tur min." și/sau "temperatură maximă tur", faceți aceasta în alte meniuri.

Setări pentru "temp. tur min." în meniul 1.9.3.

Setări pentru "temperatură maximă tur" în meniul 5.1.2.

Precautie

Curba O înseamnă că "curbă proprie" este utilizat.

Setările pentru "curbă proprie" se efectuează în meniul 1.9.7.

PENTRU A CITI O CURBĂ DE ÎNCĂLZIRE

- 1. Rotiți butonul de comandă astfel încât să fie marcat inelul de pe axul cu temperatura exterioară.
- 2. Apăsați butonul OK.
- Urmați linia gri până la curbă și spre stânga, pentru a citi valoarea temperaturii de alimentare la temperatura exterioară selectată.
- Acum puteți selecta pentru a efectua citiri ale diferitelor temperaturi exterioare prin rotirea butonului de comandă spre dreapta sau stânga, și pentru a citi temperatura corespunzătoare a debitului.
- 5. Apăsați butonul OK sau Back (Înapoi) pentru a ieși din modul citire.

Răcire în sistem cu 2 conducte

VVM 500 conține o funcție încorporată pentru operarea răcirii într-un sistem cu 2 țevi până la 17 °C, setări din fabrică 18 °C. Aceasta necesită efectuarea răcirii de către modulul de exterior. (Consultați Manualul de instalare al pompei de căldură aer/apă). Dacă modulul exterior poate efectua răcirea, meniurile de răcire sunt activate pe afișajul modulului de interior (VVM).

Pentru ca modul de operare "răcire" să fie permis, temperatura medie trebuie să se situeze peste valoarea de referință pentru "pornire răcire" din meniul 4.9.2

Setările de răcire ale sistemului de climatizare sunt reglate în meniul modulului de interior, meniul 1.

Setare circulație apă caldă

timp de funcționare

Gamă de setare: 1 - 60 min

Setare din fabrică: 60 min

timp de întrerupere Gamă de setare: 0 - 60 min

Setare din fabrică: 0 min

Setați aici circulația apei calde pentru până la trei perioade pe zi. În perioadele setate, pompa de circulație pentru apă caldă va funcționa conform setărilor de mai sus.

"timp de funcționare" decide cât timp trebuie să funcționeze pompa de circulație pentru apă caldă în fiecare etapă de operare.

"timp de întrerupere" decide cât timp trebuie să staționeze pompa de circulație pentru apă caldă între etapele de operare.



Circulația apei calde este activată în meniul 5.4 "intrări și ieșiri soft".

Piscina

(ESTE NECESAR ACCESORIUL)

temp. pornire Interval de setare: 5,080,0 - °C

Setare din fabrică: 22,0 °C

temp. de oprire Interval de setare: 5,080,0 – °C

Setare din fabrică: 24,0 °C

Selectați dacă urmează să fie activat controlul piscinei și între ce temperaturi trebuie să aibă loc încălzirea piscinei (temperatura de pornire și cea de oprire).

Când temperatura piscinei scade sub temperatura de pornire setată și nu există cerință pentru apă caldă sau încălzire, VVM 500 pornește încălzirea piscinei.

Deselectați "activată" pentru a deconecta încălzirea piscinei.

Precautie

Temperatura de pornire nu poate fi setată la o valoare mai mare decât temperatura de oprire.

SG Ready

Această funcție poate fi utilizată doar în rețelele care suportă standardul "SG Ready" .

Faceți aici setările pentru funcția "SG Ready".

Modul preț scăzut înseamnă că furnizorul de electricitate are un tarif scăzut și că sistemul utilizează acest lucru pentru a reduce costurile.

Modul peste capacitate înseamnă că furnizorul de electricitate a stabilit un tarif foarte scăzut și că sistemul utilizează acest lucru pentru a reduce costurile cât mai mult posibil.

temperatura camerei afect.

Setați aici dacă temperatura ambientală trebuie să fie afectată sau nu la activarea "SG Ready".

Cu modul preț scăzut al "SG Ready", decalajul paralel al temperaturii de interior este crescut cu "+1". Dacă este instalat și activat un senzor de cameră, temperatura dorită a camerei este crescută cu 1 °C.

Cu modul supracapacitate al "SG Ready", decalajul paralel pentru temperatura de interior crește cu "+2". Dacă este instalat și activat un senzor de cameră, temperatura dorită a camerei este crescută cu 2 °C.

apă caldă afect.

Setați aici dacă temperatura apei calde trebuie să fie afectată sau nu la activarea "SG Ready".

Cu modul preț scăzut al "SG Ready", temperatura de oprire a apei calde este setată cât mai ridicată posibil doar la funcționarea compresorului (încălzitorul electric imersat nu este permis).

Cu modul supracapacitate al "SG Ready", apa caldă este setată la "activare lux temp." (încălzitorul electric imersat este permis).

răcire afect. (accesoriu necesar)

Setați aici dacă temperatura ambientală în timpul funcționării răcirii trebuie să fie afectată sau nu la activarea "SG Ready".

Cu modul preț scăzut al "SG Ready" și funcționare răcire, temperatura interioară nu este afectată.

Cu modul supracapacitate al "SG Ready" și operarea răcirii, decalajul paralel pentru temperatura de interior crește cu "-1". Dacă este instalat și activat un senzor de cameră, temperatura dorită a camerei este crescută cu 1 °C.

temperatură piscină afect.(este necesar accesoriul)

Setați aici dacă temperatura piscinei trebuie să fie afectată sau nu la activarea "SG Ready".

Cu modul preț scăzut al "SG Ready", temperatura dorită a piscinei (temperatura de pornire și oprire) crește cu 1 °C.

Cu modul supracapacitate al "SG Ready", temperatura dorită a piscinei (temperatura de pornire și oprire) crește cu 2 °C.

NOTA

Funcția trebuie conectată la două intrări AUX și activată în meniul 5.4.
Comandă - Introducere

Unitate de afișare



PU

G

PORT USB

Portul USB este ascuns în spatele simbolului din plastic pe care este trecut numele produsului.

Portul USB este utilizat pentru a actualiza software-ul. Vizitați myuplink.com și faceți clic pe fila "Software" pentru a descărca ultima versiune de software pentru instalația dvs.

AFIŞAJ

Α

B

С

П

Ε

F

Pe afișaj sunt prezentate instrucțiuni, setări și informații operaționale. Puteți naviga ușor între diferitele meniuri și opțiuni pentru a seta confortul sau pentru a obține informațiile de care aveți nevoie.

LAMPA DE STARE

Lampa de stare indică starea modulului de interior. Aceasta:

- luminează verde în timpul funcționării normale.
- luminează în culoarea galbenă în modul de urgență.
- luminează roşu în eventualitatea declanşării unei alarme.

BUTONUL OK

- Butonul OK este utilizat pentru:
- a confirma selecțiile sub-meniurilor/opțiunilor/valorilor de setare/paginilor din ghidul de pornire.

BUTON BACK (ÎNAPOI)

- Butonul Back (înapoi) este utilizat pentru:
- a reveni la meniul anterior.
- a modifica o setare care nu a fost confirmată.

BUTON DE COMANDĂ

Butonul de comandă poate fi rotit la stânga sau la dreapta. Puteți:

- derula meniurile și printre opțiuni,
- crește și scădea valorile.
- modifica pagina în instrucțiunile cu pagini multiple (spre exemplu text de ajutor și informații service).
- **COMUTATOR (SF1)**

Comutatorul are trei poziții:

- Pornit (İ)
- În așteptare (🛡)
- Mod de urgență (🏠)

Modul de urgență trebuie utilizat doar în eventualitatea unui defect la modulul de interior. În acest mod, compresorul este deconectat și se activează încălzitorul electric imersat. Afișajul modulului de interior nu este luminat iar lampa de stare luminează galben.

Sistem de meniuri

Când ușa modulului de interior este deschisă, cele patru meniuri principale ale sistemului de meniuri sunt prezentate pe afișaj, precum și anumite informații de bază.



Lux temporar (dacă este activat) Volum estimat de apă caldă

MENIUL 1 - CLIMAT INTERIOR

Setare și programare orară a climatului interior. Consultați informațiile din meniul ajutor sau din manualul de utilizare.

MENIUL 2 - APĂ CALDĂ

Setare și programare orară a producției de apă caldă. Consultați informațiile din meniul ajutor sau din manualul de utilizare.

MENIUL 3 - INFORMAȚII

Afișarea temperaturii și a altor informații funcționale și accesul la jurnalul de alarme. Consultați informațiile din meniul ajutor sau din manualul de utilizare.

MENIUL 4 - SISTEMUL MEU

Setare oră, dată, limbă, afișaj, mod de funcționare etc. Consultați informațiile din meniul ajutor sau din manualul de utilizare.

MENIUL 5 - SERVICE

Setări avansate. Aceste setări nu sunt disponibile pentru utilizatorul final. Meniul devine vizibil atunci când butonul Back (înapoi) este apăsat timp de 7 secunde, când sunteți în meniul start. Vedeți pagina 44.

SIMBOLURI DE PE AFIȘAJ.

Următoarele simboluri pot să apară pe afișaj în timpul funcționării:

Simbol	Descriere
्	Acest simbol apare lângă semnul de informații, dacă există informații în meniul 3.1 pe care trebuie să le observați.
	Aceste două simboluri indică dacă auxiliarul sau compresorul din modulul exterior sunt blocate în VVM 500.
	Acestea pot fi blocate, spre exemplu, în funcție de ce mod de funcționare este selectat în meniul 4.2, dacă blocarea este programată în meniul 4.9.5 sau dacă a avut loc o alarmă care le blochează.
	Blocarea compresorului.
	Blocarea încălzirii auxiliare.
	Acest simbol apare dacă este activat modul creștere periodică sau lux pentru apă caldă.
	Acest simbol indică dacă "setare vacanță" este activ în 4.7.
	Acest simbol indică dacă VVM 500 are contact cu myUplink.
8-	Acest simbol indică viteza reală a ventilatorului, dacă viteza s-a modificat din setarea normală.
4	Accesoriu necesar.
*	Simbolul este vizibil la instalațiile cu accesorii solare active.
	Acest simbol arată dacă încălzirea piscinei este activă.
	Accesoriu necesar.
	Acest simbol arată dacă răcirea este activă.
The second se	Este necesară o pompă de căldură cu funcție de răcire.

FUNCȚIONARE

Pentru a muta cursorul, rotiți butonul de comandă la stânga sau la dreapta. Poziția marcată este albă și/sau are un tab evidențiat.



SELECTARE MENIU

Pentru a avansa în sistemul de meniuri, selectați un meniu principal prin marcarea sa urmată de apăsarea butonului OK. Se deschide atunci o nouă fereastră cu sub-meniuri.

Selectați unul dintre sub-meniuri prin marcarea acestuia urmată de apăsarea butonului OK.

SELECTARE OPȚIUNI



Într-un meniu de opțiuni, opțiunea curentă este selectată cu verde.

Pentru a selecta o altă opțiune:

- Marcați opțiunea aplicabilă. Una dintre opțiuni este preselectată (alb).
- 2. Apăsați butonul OK pentru a confirma opțiunea selectată. Opțiunea este selectată cu verde.

SETAREA UNEI VALORI





Pentru a seta o valoare:

- Marcați valoarea pe care doriți să o setați utilizând 01 butonul de comandă.
- 2. Apăsați butonul OK. Fundalul valorii devine verde, 01 ceea ce înseamnă că ați accesat modul de setare.
- Rotiți butonul de comandă spre dreapta pentru
 a crește valoarea și spre stânga pentru a reduce valoarea.
- Apăsați butonul OK pentru a confirma valoarea
 pe care ați selectat-o. Pentru a modifica și reveni
 la valoarea originală, apăsați butonul Back (înapoi).



 \checkmark

UTILIZAȚI TASTATURA VIRTUALĂ



În unele meniuri în care poate fi necesară introducerea de texte, este disponibilă o tastatură virtuală.



În funcție de meniu, puteți obține accesul la diferite seturi de caractere pe care le puteți selecta utilizând butonul de comandă. Pentru a modifica tabelul de caractere, apăsați butonul Back (înapoi). Dacă un meniu are un singur set de caractere, tastatura este afișată direct.

După ce ați terminat de scris, marcați "OK" și apăsați butonul OK.

DERULAȚI PRINTRE FERESTRE.

Un meniu poate fi constituit din mai multe ferestre. Rotiți butonul de comandă pentru a derula printre ferestre.



Derulați printre ferestrele din ghidul de pornire.



- Rotiți butonul de comandă până când este marcată una dintre săgețile din colțul din stânga sus (la numărul paginii).
- 2. Apăsați butonul OK pentru sări pașii din ghidul de pornire.

MENIU AJUTOR

In multe meniuri există un simbol care indică faptul că este disponibil un ajutor suplimentar.

Pentru a accesa textul de ajutor:

- 1. Utilizați butonul de comandă pentru a selecta simbolul de ajutor.
- 2. Apăsați butonul OK.

Textul de ajutor constă în mai multe ferestre printre care le puteți derula utilizând butonul de comandă.

Control - Meniuri

Meniul 1 - CLIMAT INTERIOR

1 - CLIMAT INTERIOR

1.1 - temperatură	1.1.1 - încălzire	
	1.1.2 - răcire *	-
	1.1.3 - umiditate rel. *	-
1.2 - ventilație *		-
1.3 - progr. orară	1.3.1 - încălzire	
	1.3.2 - răcire *	_
	1.3.3 - ventilație *	-
1.9 - avansat	1.9.1 - curbă	1.9.1.1 curbă de încălzire
		1.9.1.2 - curba de răcire *
	1.9.2 - ajustare exterioară	_
	1.9.3 - temp. tur min.	1.9.3.1 - încălzire
		1.9.3.2 - răcire *
	1.9.4 - setări senzor de cameră	
	1.9.5 - setări de răcire *	-
	1.9.6 - timp de revenire ventilator *	_ r _
	1.9.7 - curbă proprie	1.9.7.1 - încălzire
		1.9.7.2 - răcire *
	1.9.8 - decalaj punctual	
	1.9.9 - răcire pe timp de noapte *	_
	1.9.11 - +Adiust	_

Sunt necesare accesorii *.

Meniul 2 - APĂ CALDĂ

2 - APĂ CALDĂ

2.1 - lux temporar	
2.2 - mod confort	
2.3 - progr. orară	-
2.9 - avansat	2.9.2 - recirc. apă caldă

Meniul 3 - INFORMAȚII

3 - INFORMAȚII	3.1 - informații service
	3.2 - info compresor
	3.3 - inf. încălzire aux.
	3.4 - jurnal alarmă
	3.5 - înreg. temp. interioară

Sunt necesare accesorii *.

Meniul 4 - SISTEMUL MEU

4 - SISTEMUL MEU	4.1 - funcții plus	4.1.1 - piscină *	
		4.1.3 - internet	4.1.3.1 - myUplink
			4.1.3.8 - setări tcp/ip
			4.1.3.9 - setări proxy
		4.1.4 - sms *	
		4.1.5 - SG Ready	
		4.1.6 - smart price adaption™	
		4.1.7 - casă inteligentă	_
		4.1.8 - smart energy source™	4.1.8.1 - setări
			4.1.8.2 - setare preț
			4.1.8.3 - Impactul CO2
			4.1.8.4 - perioade tarifare, electricitate
			4.1.8.6 - perioade tarif, der. ext. adițional
			4.1.8.7 - per.tarifare.adiț.în trepte
			4.1.8.8 - perioade tarifare, OPT10
		Meniul 4.1.10 – energie solară *	
	4.2 - mod funcț.		
	4.3 - pictogramele mele		
	4.4 - oră & dată		
	4.6 - limbă		
	4.7 - setare vacanță		
	4.9 - avansat	4.9.1 - prioritizare funct.	
		4.9.2 - setare mod automat	
		4.9.3 - setare grad minut	
		4.9.4 - setare din fabrică utilizate	or
		4.9.5 - oprire program	
		4.9.6 - prog.mod silențios	
		4.9.7 – instrumente	

* Accesoriu necesar.

Descrieri ale meniului 1-4 se găsesc în manualul utilizatorului.

Meniul 5 - SERVICE

PRIVIRE DE ANSAMBLU

5 - SERVICE	5.1 - setări funcționare	5.1.1 - setări apă caldă	
		5.1.2 - temperatură maximă tur	
		5.1.3 - dif. max. temp. tur	
		5.1.4 - acțiuni alarmă	
		5.1.5 - vt. vent. aer evac. ventilator *	
		5.1.10 - mod funct. pompă ag. termic	
		5.1.11 - vit.pompă ag.termic	
		5.1.12 - auxiliar electric intern	
		5.1.13 - put. el. max. instal. (BBR)	
		5.1.14 - set. tur sistem climatic	
		5.1.18 - setare tur po.încărcare	
		5.1.22 - heat pump testing	
		5.1.23 - curbă compresor	
		5.1.25 – timp alarmă filtru*	
	5.2 - setări sistem	5.2.2 - pompă de căldură instalată	
		5.2.4 - accesorii	
	5.3 - setare accesoriu	5.3.2 - încălz.aux.contr.în deriv. *	
		5.3.3 - sistem climatic suplimentar *	
		5.3.4 - încălzire solară *	
		5.3.7 – auxiliar extern *	
		5.3.11 - modbus *	
		5.3.12 - modul aer evac./alim. *	
		5.3.14 - F135 *	
		5.3.16 - senzor umiditate *	
		5.3.18 – piscină*	
		5.3.19 – răcire activă 4 țevi*	
		5.3.21 - senzor debit/contor energie*	
	5.4 - intrare/ieşire soft		
	5.5 - service setări din fabrică		
	5.6 - comandă forțată		
	5.7 - ghid de pornire		
	5.8 - pornire rapidă		
	5.9 - funcție uscare pardoseală		
	5.10 - modificare înregistrare		
	5.11 -setări pompă de căldură	5.11.1 - EB101	5.11.1.1 - pmp.căld.
			5.11.1.2 – pompă de încărcare (GP12)
	5,12 - țară		

* Accesoriu necesar.

Mergeți la meniul principal și apăsați butonul Back (înapoi) timp de 7 secunde, pentru a accesa meniul Service.

Sub-meniuri

Meniul **SERVICE** are textul portocaliu și este destinat utilizatorilor avansați. Acest meniu are mai multe submeniuri. Informațiile privind starea meniului în cauză pot fi găsite pe afișaj, în partea dreaptă a meniurilor.

setări funcționare Setări funcționare pentru modulul de interior.

setări sistem Setări sistem pentru modulul de interior, activarea accesoriilor etc.

setare accesoriu Setări funcționare pentru diferite accesorii.

intrare/ieșire soft Setarea intrărilor și ieșirilor controlate prin software de pe circuitul imprimat de intrare (AA3).

service setări din fabrică Resetarea totală a tuturor setărilor la valorile implicite (inclusiv cele disponibile pentru utilizator)

comandă forțată Comanda forțată a diferitelor componente ale modulului de interior.

ghid de pornire Pornire manuală a ghidului de pornire care este executat prima dată când este pornit modulul de interior.

pornire rapidă Pornire rapidă compresor.



NOTA

Setările incorecte din meniul de service pot deteriora instalația.

MENIUL 5.1 - SETĂRI FUNCȚIONARE

Setările de funcționare se pot face pentru modulul de interior în sub-meniuri.

MENIUL 5.1.1 - SETĂRI APĂ CALDĂ

🔨 ΝΟΤΑ

Temperaturile setate din fabrică pentru apa de la robinet și specificate în acest manual pot varia în funcție de directivele în vigoare ale diverselor țări. În acest meniu puteți verifica setările relevante pentru sistem.

economic

Interval de setare temp. pornire economic: 5 – 55 °C Setare din fabrică temp. pornire economic: 44 °C Interval de setare temp. oprire economic: 5 – 60 °C Setare din fabrică temp. oprire economic: 47 °C

normal

Interval de setare temp. pornire normal: 5 – 55 °C

Setare din fabrică temp. pornire normal: 47 °C

Interval de setare temp. oprire normal: 5 - 60 °C

Setare din fabrică temp. oprire normal: 50 °C

lux

Interval de setare pornire lux temp.: 5 - 70 °C

Setare din fabrică pornire lux temp.: 52 °C

Interval de setare oprire lux temp.: 5 - 70 °C

Setare din fabrică oprire lux temp.: 55 °C

Setați aici temperatura de pornire și cea de oprire a apei calde pentru diferite opțiuni de confort din meniul 2.2.

MENIUL 5.1.2 - TEMPERATURĂ MAXIMĂ TUR

sistem de climatizare

Interval de setare: 5-80 °C

Valoare implicită: 60 °C

Aici setați temperatura maximă de alimentare pentru sistemul de climatizare. Dacă instalația are mai mult de un sistem de climatizare, pentru fiecare sistem pot fi setate temperaturi de alimentare maxime individuale. Sistemul de climatizare 2 - 8 nu pot fi setate la o temperatură de alimentare max. mai mare decât sistemul de climatizare 1.

JE I

Precautie Cu sistemele de încălzire prin pardoseală,

temperatură maximă tur ar trebui, în mod normal, setat la o temperatură între 35 și 45°C.

Verificați temperatura maximă pentru pardoseala dvs. cu furnizorul.

MENIUL 5.1.3 - DIF. MAX. TEMP. TUR

dif. max. compresor Interval de setare: 1 – 25 °C

Valoare implicită: 10 °C

dif. max. auxiliar Interval de setare: 1 – 24 °C

Valoare implicită: 7 °C

Setați aici diferența maximă permisă între temperatura de alimentare calculată și cea reală în timpul modului compresor, respectiv încălzire auxiliară. Dif.max. încălzire auxiliară nu poate niciodată să depășească dif. max. compresor

dif. max. compresor

Dacă temperatura de alimentare actuală *depășește* temperatura calculată cu valoarea setată, valoarea în grade minute este setată la +2. Compresorul din pompa de căldură se oprește când există doar o cerere de încălzire.

dif. max. auxiliar

Dacă "auxiliar" este selectat și activat în meniul 4.2 iar temperatura de alimentare actuală *depășește* temperatura cea calculată cu valoarea de referință, încălzirea auxiliară este forțată să se oprească.

MENIUL 5.1.4 - ACȚIUNI ALARMĂ

Selectați aici dacă doriți ca modulul de interior să vă alerteze că există o alarmă pe afișaj.

Precautie

Dacă nu este selectată nici o acțiune alarmă, în eventualitatea unei alarme poate rezulta un consum mai mare de energie.

MENIUL 5.1.5 - VT. VENT. AER EVAC. VENTILATOR (ESTE NECESAR ACCESORIUL)

normal și viteza 1-4

Interval de setare: 0 - 100 %

Setare din fabrică normal: 65 %

Setare din fabrică viteza 1:0 %

Setare din fabrică viteza 2: 30 %

Setare din fabrică viteza 3: 80 %

Setare din fabrică viteza 4: 100 %

Setați aici vitezele celor patru viteze selectabile diferite pentru ventilator.

Precautie

Un flux de ventilație setat incorect poate dăuna locuinței și poate, de asemenea, crește consumul de energie.

MENIUL 5.1.10 - MOD FUNCT. POMPĂ AG. TERMIC

mod funcţ.

Interval de setare: automat,

Valoare implicită: automat

Setați aici modul de funcționare al pompei pentru agent termic.

automat: Pompa pentru agent termic funcționează conform modului de operare curent pentru VVM 500.

MENIUL 5.1.11 - VIT.POMPĂ AG.TERMIC

vit în mod aștept Interval de setare: 1 - 100 %

Valori implicite: 30 %

viteză min. admisă Interval de setare: 1 – 50 %

Valori implicite: 1 %

viteză max. admisă Interval de setare: 50 - 100 %

Valori implicite: 100 %

viteză răcire activă (este necesar accesoriul)

Interval de setare: 1 - 100 %

Valori implicite: 70 %

viteză răcire pasivă (este necesar accesoriul) Interval de setare: 1 - 100 %

Valori implicite: 70 %

mod funcţ.

Interval de setare: automat / manual

Valoare implicită: automat

automat: Viteza pompei de agent termic este reglată pentru funcționare optimă.

manual: Viteza pompei de agent termic este ajustabilă între 0 și 100 %.

Dacă sunt prezente accesorii pentru răcire, sau dacă pompa de căldură are o funcție de răcire încorporată, puteți, de asemenea, seta viteza pompei pentru agent termic în timpul modurilor de funcționare activă respectiv răcire (pompa pentru agent termic funcționează apoi în regim manual).

MENIUL 5.1.12 - AUXILIAR ELECTRIC INTERN

aux. el. maxime conectate Interval de setare: 0-9 Valori implicite: 9 kW

mărime siguranță Interval de setare: 1 - 400 A

Setare din fabrică:16 A

raport transf Interval de setare:300 - 3000

Setare din fabrică:300

Setați aici puterea electrică maximă a auxiliarului electric intern la VVM 500 și mărimea siguranței pentru instalație.

"detectare ordine faze": Puteți verifica aici ce senzor de curent este instalat pe ce fază de intrare în locație (aceasta necesită ca senzorii de curent să fie instalați, vedeți pagina 26). Verificați prin selectarea "detectare ordine faze" și apăsarea butonului OK.

Rezultatele acestor verificări apar chiar sub selecția din meniu "detectare ordine faze".

SFAT -ک

Căutați din nou dacă detectarea fazei eșuează. Procesul de detectare este foarte sensibil și este ușor de afectat de alte electrocasnice din locuință.

raport transf: Raportul de transformare este factorul utilizat pentru a converti tensiunea măsurată în curent.

MENIUL 5.1.13 - PUT. EL. MAX. INSTAL. (BBR)

put.el.max.instal.(numai ac.mașină)

Interval de setare: 0,000 - 30,000 kW

Valori implicite: 15,000 kW

Dacă reglementările de mai sus în domeniul construcțiilor nu sunt aplicabile, nu utilizați această setare.

Pentru a respecta anumite reglementări în domeniul construcțiilor, este posibil să blocați puterea maximă de ieșire a dispozitivului. În acest meniu puteți seta valoarea corespunzătoare puterii maxime de conectare a pompei de căldură pentru încălzire, apă caldă și răcire, dacă este cazul. Observați dacă sunt și componente electrice externe care trebuie incluse. După blocarea valorii, începe o perioadă de răcorire de o săptămână. După această perioadă, trebuie înlocuite componente ale mașinii pentru a obține o putere mai mare

MENIUL 5.1.14 - SET. TUR SISTEM CLIMATIC

presetări

Interval de setare: radiator, înc.pard., rad. + înc.pard., DOT °C

Valoare implicită: radiator

Interval de setare DOT: -40,0 - 20,0 °C

Setare din fabrică DOT: -18,0 °C

setări proprii

Gamă de setare dT la DOT:2,0 – 20,0

Setare din fabrică dT la DOT:10,0

Interval de setare DOT: -40,0 - 20,0 °C

Setare din fabrică DOT: -18,0 °C

Aici este setat tipul sistemului de distribuție al încălzirii cu care (GP1) lucrează pompa pentru agent termic. dT la DOT este diferența în grade între temperaturile de tur și retur la temperatura exterioară dimensionată.

MENIUL 5.1.18 - SETARE TUR PO.ÎNCĂRCARE

Setați aici debitul pompei de încărcare. Activați testul de curgere pentru a măsura delta (diferența între temperaturile de tur și retur de la pompa de căldură). Testul este OK dacă diferența se află între cei doi parametri indicați pe afișaj.

MENIUL 5.1.22 - HEAT PUMP TESTING

ΝΟΤΑ

Acest meniu este destinat testării VVM 500 conform diferitelor standarde.

Utilizarea acest meniu pentru alte motive poate face ca instalația dvs. să nu funcționeze așa cum este prevăzut.

Acest meniu conține mai multe sub-meniuri, câte unul pentru fiecare standard.

MENIUL 5.1.23 - CURBĂ COMPRESOR

🕞 Precautie



Acest meniu este afișat doar dacă VVM 500 este conectată la o pompă de căldură cu compresor controlat prin invertor.

Setați dacă compresorul din pompa de căldură trebuie să funcționeze conform unei curbe anume în funcție de anumite cerințe sau dacă trebuie să funcționeze la curbe predefinite.

Setați o curbă pentru o sarcină (încălzire, apă caldă etc.) debifând "auto", rotind butonul de control până când o temperatură este marcată și apăsând OK. Acum puteți seta la ce temperaturi vor apărea frecvențele max. și, respectiv, min.

Acest meniu poate fi constituit din mai multe ferestre (câte una pentru fiecare necesar disponibil), utilizați săgețile de navigare din colțul din stânga sus pentru a comuta între ferestre.

MENIUL 5.1.25 - TIMP ALARMĂ FILTRU

luni între alarme filtru

Interval de setare: 1 - 24

Setare din fabrică:3

Puteți seta aici numărul de luni între alarmele care să vă reamintească de curățarea filtrului dintr-un accesoriu conectat.

MENIUL 5.2 - SETĂRI SISTEM

Faceți aici diferite setări de sistem pentru instalația dvs., de exemplu activați pompa de căldură conectată și ce accesorii sunt instalate.

MENIUL 5.2.2 - POMPĂ DE CĂLDURĂ INSTALATĂ

Dacă la modulul de interior este conectată o pompă de căldură aer/apă, activați-o aici.

MENIUL 5.2.4 - ACCESORII

Setați aici ce accesorii sunt montate pe instalație.

Există două căi de activare a accesoriilor conectate. Puteți fie marca alternativa din listă, fie puteți utiliza funcția automată "căutare acces. instalate".

căutare acces. instalate

Marcați "căutare acces. instalate" și apăsați butonul OK pentru a găsi automat accesoriile conectate pentru VVM 500.

MENIUL 5.3 - SETARE ACCESORIU

Setările de funcționare pentru accesoriile care sunt instalate și activate se fac în sub-meniurile pentru aceasta.

MENIUL 5.3.2 - ÎNCĂLZ.AUX.CONTR.ÎN DERIV.

încălz.aux.prioritizată

Interval de setare: pornit/oprit

Setare din fabrică: oprit

dif.start înc. aux. Interval de setare: 0 – 2000 GM

Valori implicite: 400 GM

timp minim de funcționare

Interval de setare: 0 – 48 h

Valoare implicită: 12 h

temp. min. Interval de setare: 5 – 90 °C

Valoare implicită: 55 °C

amplif. vană amestec Interval de setare: 0,1 -10,0

Valoare implicită: 1,0

înt.trepte sup.amestec

Interval de setare: 10 – 300 s

Valori implicite: 30 s

Setați aici când urmează să pornească auxiliarul, timpul minim de operare și temperatura minimă pentru auxiliarul extern cu derivație. Auxiliarul extern cu derivație este, spre exemplu, un cazan pe lemne/motorină/gaz/pelete.

Puteți seta amplificarea derivației și timpul de așteptare al derivației.

Selectarea "încălz.aux.prioritizată" folosește căldura de la căldura auxiliară externă în loc de cea a pompei de căldură. Vana de derivație este reglată cât timp încălzirea este disponibilă, în caz contrar, vana de derivație este închisă.



SFAT

Consultați instrucțiunile de instalare ale accesoriului pentru descrierea funcției.

MENIUL 5.3.3 - SISTEM CLIMATIC SUPLIMENTAR

utilizare în mod de încălzire

Interval de setare: pornit/oprit

Setare din fabrică: on (pornit)

utilizare în mod de răcire Interval de setare: pornit/oprit

Setare din fabrică: oprit

amplif. vană amestec

Gamă de setare: 0,1 - 10,0

Valoare implicită: 1,0

înt.trepte sup.amestec

Interval de setare: 10 – 300 s

Valori implicite: 30 s

Contr. pompă GP10

Interval de setare: pornit/oprit

Setare din fabrică: oprit

De aici puteți selecta sistemul de climatizare (2 - 8) pe care doriți să îl setați.

utilizare în mod de încălzire: Dacă pompa de căldură este conectată la unul sau mai multe sisteme de climatizare pentru răcire, poate să apară fenomenul de condens în acestea. Asigurați-vă că "utilizare în mod de încălzire" este selectat pentru sistemul/sistemele de climatizare care nu este/ sunt adaptat(e) pentru răcire. Această setare înseamnă că sub-derivațiile pentru sistemele de climatizare suplimentare se închid când este activată funcționarea răcirii.

utilizare în mod de răcire: Selectați "utilizare în mod de răcire" pentru sisteme de aclimatizare care sunt adaptate pentru administrarea răcirii. Pentru răcirea cu 2 țevi, puteți selecta atât "utilizare în mod de răcire" cât și "utilizare în mod de încălzire", iar pentru încălzirea cu 4 țevi, puteți selecta numai o opțiune.



Precautie

Această opțiune de setare apare doar dacă pompa de căldură pentru funcționare este activată în modul răcire.

amplif. vană amestec, înt.trepte sup.amestec: Aici, setați amplificarea derivației și timpul de așteptare al derivației pentru diferitele sisteme de climatizare suplimentare care sunt instalate. *Contr. pompă GP10:* Aici puteți să setați manual viteza pompei de circulație.

Consultați instrucțiunile de instalare ale accesoriului pentru descrierea funcției.

MENIUL 5.3.4 - ÎNCĂLZIRE SOLARĂ

pornire delta-T

Interval de setare: 1 – 40 °C

Valoare implicită: 8 °C

oprire delta-T Interval de setare: 0 – 40 °C

Valoare implicită: 4 °C

temperatură max. cazan

Interval de setare: 70 – 85 °C

Valoare implicită: 85 °C

temp. max. colector solar Interval de setare: 80 – 200 °C

Valoare implicită: 125 °C

temp.max.piscină solară Interval de setare: 10 – 80 °C

Valoare implicită: 30 °C

temperatură anti-îngheț

Interval de setare: -20 - +20 °C

Valoare implicită: 2 °C

start răcire colector solar Interval de setare: 80 – 200 °C

Valoare implicită: 110 °C

pornire delta-T, oprire delta-T: Puteți seta aici diferența de temperatură între panoul solar și rezervorul solar la care urmează să pornească și să se oprească pompa de circulație.

temperatură max. cazan, temp. max. colector solar: Puteți seta aici temperaturile maxime din rezervor și, respectiv, panoul solar la care urmează să se oprească pompa de circulație. Acest lucru se face pentru a proteja împotriva temperaturilor în exces din rezervorul solar.

temp.max.piscină solară: Puteți seta aici temperatura maximă la care panoul solar oprește încălzirea piscinei (dacă instalația este alcătuită în acest mod). Încălzirea piscinei poate să aibă loc dacă există un surplus de căldură, după ce este satisfăcut necesarul de încălzire și/sau apă caldă.

Dacă unitatea are o funcție anti-îngheț și/sau răcire panou solar, le puteți activa aici. După ce a fost activată funcția, puteți face setări pentru aceasta.

protecție la îngheț

temperatură anti-îngheț: Puteți seta aici temperaturile din panoul solar la care pompa de circulație urmează să pornească pentru a preveni înghețul.

răcire panou solar

start răcire colector solar: Dacă temperatura din panoul solar este mai mare decât această setare și în același timp, temperatura din rezervorul solar este mai mare decât temperatura maximă setată, este activată funcția externă de răcire.

Consultați instrucțiunile de instalare ale accesoriului pentru descrierea funcției.

MENIUL 5.3.7 - AUXILIAR EXTERN

Faceți aici setările pentru auxiliarul extern. Auxiliarul extern este, spre exemplu, un cazan extern cu motorină, gaz sau electric.

Dacă auxiliarul extern nu este controlat în trepte, în plus față de selectarea momentului în care trebuie să pornească, setați și timpul de funcționare al auxiliarului.

Dacă auxiliarul extern este controlat în trepte, puteți selecta când să pornească auxiliarul, puteți seta numărul maxim de trepte permise și dacă urmează să fie utilizată etapizarea binară.

Selectarea "încălz.aux.prioritizată" folosește căldura de la căldura auxiliară externă în loc de cea a pompei de căldură.

Consultați instrucțiunile de instalare ale accesoriului pentru descrierea funcției.

MENIUL 5.3.11 - MODBUS

adresă Setare din fabrică: adresa 1

word swap Setare din fabrică: nu este activată

Începând cu Modbus 40 versiunea 10, adresa poate fi setată între 1 – 247. Versiunile anterioare au o adresă statică (adresa 1).

Aici puteți să selectați dacă doriți să aveți "word swap" în locul standardului prestabilit "big endian".

Consultați instrucțiunile de instalare ale accesoriului pentru descrierea funcției.

MENIUL 5.3.12 - MODUL AER EVAC./ALIM.

luni între alarme filtru Gamă de setare: 1 – 24

Valoare implicită: 3

temp.minimă aer extras

Interval de setare: 0 - 10 °C

Valoare implicită: 5 °C

ocolire la temp.excesivă Interval de setare: 2 - 10 °C

Valoare implicită: 4 °C

ocolire în timpul încălzirii Interval de setare: pornit/oprit

Setare din fabrică: oprit

val.într.temp.aer evac.

Interval de setare: 5 - 30 °C

Valoare implicită: 25 °C

produs

Interval de setare: ERS S10, ERS 20/ERS 30

Setare din fabrică: ERS 20 / ERS 30

action.mon.niv.

Interval de setare: oprit, blocat, mon.niv.

Valoare implicită: mon.niv.

luni între alarme filtru: Setați frecvența cu care trebuie să fie afișată alarma filtrului.

temp.minimă aer extras: Stabiliți temperatura minimă a aerului extras, pentru a preveni formarea gheții pe schimbătorul de căldură. Viteza ventilatorului de aer de alimentare se reduce, dacă temperatura aerului extras (BT21) este mai mică decât valoarea de referință.

ocolire la temp.excesivă: Dacă este instalat un senzor de cameră, setați supra-temperatura la care clapeta de ocolire (QN37) se va deschide aici.

ocolire în timpul încălzirii: Activați dacă clapeta de ocolire (QN37) va avea și permisiunea de a se deschide în timpul producției de căldură.

val.într.temp.aer evac.: Dacă nu este instalat niciun senzor de cameră, setați aici temperatura aerului evacuat la care clapeta de ocolire (QN37) se va deschide.

produs: Aici puteți seta ce model de ERS este instalat.

action.mon.niv.: Dacă este selectat "mon.niv.", produsul va emite o alertă, iar ventilatoarele se vor opri atunci când intrarea se va închide. Dacă este selectat "blocat", textul din informațiile despre funcționare indică faptul că intrarea este închisă. Ventilatoarele se opresc până când intrarea se deschide.

SFAT

Consultați instrucțiunile de instalare ale ERS și HTS pentru descrierea funcției.

MENIUL 5.3.14 - F135

vit.po.încărcare

Interval de setare: 1 - 100 %

Setare din fabrică:70 %

apă caldă la răcire Interval de setare: pornit/oprit

Setare din fabrică: oprit

Puteți seta aici viteza pompei de încărcare a F135. De asemenea, puteți alege dacă doriți să puteți să încărcați apă caldă cu F135 în același timp în care secțiunea externă produce răcirea.



Precautie

Este necesar pentru ca "răcire activă 4 țevi" să fie selectat fie în "accesorii", fie în "intrare/ieșire soft", pentru a permite activarea "apei calde în timpul răcirii". Pentru operarea răcirii, trebuie activată și pompa de căldură.

MENIUL 5.3.16 - SENZOR UMIDITATE

sistem de climatizare 1 HTS Gamă de setare: 1-4

Valoare implicită: 1

limitare RH în încăpere, sist. Interval de setare: pornit/oprit

Setare din fabrică: oprit

prevenirea condensării, sist. Interval de setare: pornit/oprit

Setare din fabrică: oprit

limitare RH în încăpere, sist. Interval de setare: pornit/oprit

Setare din fabrică: oprit

Pot fi instalați până la patru senzori de umiditate (HTS 40).

Aici selectați dacă sistemul(le) dvs. urmează să limiteze nivelul de umiditate relativă (RH) în timpul operațiunii de încălzire sau răcire.

Puteți alege și să limitați alimentarea min. cu agent de răcire și alimentarea de agent de răcire calculată pentru a preveni condensul pe conducte și al componentelor în sistemul de răcire.

Vedeți Manualul de instalare al HTS 40 pentru descrierea functiei.

MENIUL 5.3.18 - PISCINĂ

Aici selectați pompa pe care o veți folosi în sistem.

MENIUL 5.3.19 - RĂCIRE ACTIVĂ 4 ŢEVI

Aici selectați pompa pe care o veți folosi în sistem.

MENIUL 5.3.21 - SENZOR DEBIT/CONTOR ENERGIE

Senzor temperatură de tur

mod setat Gamă de setare: EMK150 / EMK300/310 / EMK500

Setare din fabrică: EMK150

energie per impuls Gamă de setare: 0 - 10000Wh

Setare din fabrică: 1000Wh

impulsuri pe kWh Interval de setare: 1 - 10000

Setare din fabrică:500

Contor de energie

mod setat

Gamă de setare: energ./impuls, impulsuri pe kWh

Valoare implicită: energ./impuls

energie per impuls

Gamă de setare: 0 - 10000Wh

Setare din fabrică: 1000Wh

impulsuri pe kWh

Interval de setare: 1 - 10000

Setare din fabrică:500

Până la doi senzori de debit (EMK) / două contoare de energie pot fi conectate pe circuitul imprimat de intrare AA3, blocul de conexiuni X22 și X23. Selectați acestea în meniul 5.2.4 accesorii.

Senzor de debit (Kit măsurare energie EMK)

Un senzor de debit (EMK) este utilizat pentru a măsura cantitatea de energie produsă și furnizată de instalația de încălzire pentru apă caldă și pentru încălzire în clădire.

Funcția senzorului de debit este de a măsura diferențele de debit și temperatură din circuitul de încărcare. Valoarea este prezentată pe afișajul unui produs compatibil.

Începând cu versiunea de software 9085, puteți selecta senzorul de debit (EMK) pe care l-ați conectat în sistem.

energie per impuls: Aici se setează cantitatea de energie cu care fiecare impuls va corespunde.

impulsuri pe kWh: Aici se setează numărul de impulsuri per kWh transmise către VVM 500.



Precautie

Programul software din VVM 500 trebuie să aibă versiunea de software 9085 sau mai recentă. Vizitați myuplink.com și faceți clic pe fila "Software" pentru a descărca ultima versiune de software pentru instalația dvs.

Contor de energie

Contoarele de energie sunt utilizate pentru a transmite semnale tip impuls de fiecare dată când a fost consumată o anumită cantitate de energie.

energie per impuls: Aici se setează cantitatea de energie cu care fiecare impuls va corespunde.

impulsuri pe kWh: Aici se setează numărul de impulsuri per kWh transmise către VVM 500.

MENIUL 5.4 - INTRARE/IESIRE SOFT

Puteți selecta aici la care intrare/ieșire de pe circuitul imprimat de intrare (AA3) va fi conectată funcția de contact extern (pagina 26).

Intrări selectabile pe blocul de conexiuni AUX 1-5 (AA3-X6:9-18) și ieșire AA3-X7 pe circuitul imprimat de intrare.

MENIUL 5.5 - SERVICE SETĂRI DIN FABRICĂ

Toate setările pot fi resetate aici la valorile implicite (inclusiv cele disponibile pentru utilizator).



La resetare, ghidul de pornire este afișat data următoare când este repornit modulul de interior.

MENIUL 5.6 - COMANDĂ FORȚATĂ

Aici puteți forța comanda diferitelor componente ale modulului de interior și oricare accesorii conectate.



NOTA

Controlul forțat este conceput pentru utiliz. exclusivă în scopuri de depanare. Utilizarea acestei functii în orice alt mod poate deteriora componentele sistemului dvs. de climatizare.

MENIUL 5.7 - GHID DE PORNIRE

Când este pornit pentru prima dată modulul de interior, pornește automat și ghidul de pornire. Porniți-l manual de aici.

Vedeți pagina 32 cu informații suplimentare despre ghidul de pornire.

MENIUL 5.8 - PORNIRE RAPIDĂ

Este posibil să porniți compresorul de aici.

Precautie

Trebuie să existe o solicitare de încălzire, răcire sau apă caldă pentru a porni compresorul.

<u>/</u>]\

NOTA

Nu utilizați pornirea rapidă a compresorului de prea multe ori succesiv într-un interval scurt de timp, deoarece aceasta ar putea deteriora compresorul și echipamentele din jur.

MENIUL 5.9 - FUNCȚIE USCARE PARDOSEALĂ

lungime perioadă 1 – 7

Gamă de setare: 0 - 30 zile

Setare din fabrică, perioada 1 - 3, 5 - 7: 2 zile

Setare din fabrică, perioada 4: 3 zile

perioadă temp. 1 – 7

Interval de setare: 15 - 70 °C

Valoare implicită:

perioadă temp. 1	20 °C
perioadă temp. 2	30 °C
perioadă temp. 3	40 °C
perioadă temp. 4	45 C
perioadă temp. 5	40 °C
perioadă temp. 6	30 °C
perioadă temp. 7	20 °C

Setați aici funcția pentru uscare prin pardoseală.

Puteți seta până la sapte perioade de timp cu diferite temperaturi de alimentare calculate. Dacă urmează să fie utilizate mai puțin de șapte perioade, setați timpii perioadelor rămase la 0 zile.

Marcați fereastra activă pentru a activa funcția de uscare prin pardoseală. Un contor în partea de jos indică numărul de zile în care funcția a fost activă.

NOTA

Pe parcursul uscării prin pardoseală, pompa pentru agent termic din 100% funcționează, indiferent de setarea din meniul 5.1.10.

SFAT

Dacă urmează să fie utilizat modul de funcționare "doar înc.aux.", selectați-l din meniul 4.2.



SFAT

Este posibil să salvați un jurnal privind uscarea pardoselii care să indice când a atins placa de beton temperatura corectă. Consultați secțiunea "Înregistrarea uscării prin pardoseală" de la pagina 56.

MENIUL 5.10 - MODIFICARE ÎNREGISTRARE

Cititi aici orice modificări anterioare la sistemul de control.

Data, ora și nr. de identificare (unic la anumite setări) și noua valoare setată sunt indicate pentru fiecare modificare.

Precautie

Înregistrarea modificării este salvată la repornire și rămâne neschimbată după setările din fabrică.

MENIUL 5.11 - SETĂRI POMPĂ DE CĂLDURĂ

Setările pentru pompa de căldură instalată pot fi efectuate în submeniuri.

MENIUL 5.11.1 - EB101

Efectuați de aici setările specifice pentru pompa de căldură instalată și pompa de încărcare.

MENIUL 5.11.1.1 - PMP.CÅLD.

Efectuați aici setările pentru pompa de căldură instalată. Pentru a vedea ce setări puteți face, consultați manualul de instalare a pompei de căldură.

MENIUL 5.11.1.2 - POMPĂ DE ÎNCĂRCARE (GP12)

mod funct.

Interval de setare: automat / intermitent

Valoare implicită: automat

Setați aici modul de funcționare pentru pompa de încărcare.

automat: Pompa de încărcare funcționează conform modului de operare curent pentruVVM 500.

intermitent: Pompa de încărcare pornește și se oprește la 20 de secunde înainte și după compresorul din pompa de căldură.

viteză în timpul funcționării

încălzire, apă caldă, piscină, răcire

Interval de setare: automat / manual

Valoare implicită: automat

Setare manuală

Interval de setare: 1-100 %

Valori implicite: 70 %

viteză min. admisă Interval de setare: 1-100 %

Valori implicite: 1%

vit în mod astept Interval de setare: 1-100 %

Valori implicite: 30 %

viteză max. admisă Interval de setare: 80-100 %

Valori implicite: 100 %

Setați viteza la care pompa de încărcare urmează să opereze în actualul mod de funcționare. Selectați "automat" dacă viteza pompei de încărcare urmează să fie reglată automat (setare din fabrică) pentru funcționare optimă.

Dacă "automat" este activat pentru funcționarea încălzirii, puteți, de asemenea, efectua setarea "viteză min. admisă" și "viteză max. admisă", care restricționează pompa de încărcare și nu îi permite să funcționeze la o viteză mai mică sau mai mare decât valoarea setată.

Pentru utilizarea manuală a pompei de încărcare, dezactivați "automat" pentru modul de funcționare curent și setați valoarea între 1 si 100% (valoarea setată anterior pentru "viteză max. admisă" și "viteză min. admisă" nu se mai aplică).

Viteză în modul așteptare (utilizat numai dacă funcția "auto" este selectată pentru "Mod de funcționare") înseamnă că pompa de încărcare funcționează la viteza setată în timpul în care nu sunt necesare nici funcționarea compresorului, nici încălzirea auxiliară.

5,12 - ȚARĂ

Selectați aici locul în care a fost instalat produsul. Aceasta permite accesul la setările specifice țării ale produsului dvs.

Setările de limbă se pot efectua independent de această selecție.

Precautie

Această opțiune se blochează după 24 ore, după repornirea ecranului sau actualizarea programului.

Service

Activități de service

ΝΟΤΑ

Service-ul trebuie realizat doar de persoane cu experiența necesară în acest scop.

Pentru înlocuirea componentelor la VVM 500 pot fi utilizate doar piese de schimb de la NIBE.

MOD DE URGENȚĂ

Modul de urgență este utilizat în eventualitatea unei interferențe în funcționare și coroborat cu activitatea de service. Capacitatea apei calde este redusă în acest mod.

Modul de urgență este activat prin setarea comutatorului (SF1) în modul " Δ ". Aceasta înseamnă că:

- Lampa de stare luminează galben.
- Afișajul nu este aprins iar calculatorul de control nu este conectat.
- Temperatura la încălzitorul electric imersat este controlată cu termostatul (FQ10-BT30). Aceasta poate fi setată fie la 35 sau la 45 °C.
- Numai pompele de circulație și auxiliarul electric sunt active. Puterea auxiliarului electric în modul de urgență este setată pe circuitul încălzitorului electric imersat (AA1). Consultați pagina 24 pentru instrucțiuni.

GOLIRE SERPENTINĂ APĂ CALDĂ

Serpentina de apă caldă este cel mai ușor drenată prin detașarea conductei de apă rece la intrarea serpentinei în rezervor.

ΝΟΤΑ

Este posibil să existe o cantitate de apă caldă, risc de opărire!

DRENAREA SISTEMULUI DE CLIMATIZARE

Pentru a realiza activitatea de service la sistemul de climatizare, poate fi mai ușor să drenați mai întâi sistemul cu ajutorul robinetului de golire (QM1).



NOTA

Când drenați partea agentului termic/sistemul de climatizare poate să existe o cantitate de apă caldă. Există riscul de opărire.

DATE DE LA SENZORUL DE TEMPERATURĂ

Temperatură (°C)	Rezistență (k0hm)	Tensiune (VDC)
-10	56,20	3,047
0	33,02	2,889
10	20,02	2,673
20	12,51	2,399
30	8,045	2,083
40	5,306	1,752
50	3,583	1,426
60	2,467	1,136
70	1,739	0,891
80	1,246	0,691

IEȘIRE SERVICE USB



Unitatea de afișare este dotată cu un port USB care poate fi utilizat pentru actualizarea software-ului și pentru a salva informații înregistrate în VVM 500.



Când este conectată o memorie USB apare un nou meniu (meniul 7) pe afișaj.

Meniul 7.1 - "actualizare firmware"



Aceasta vă permite să actualizați software-ul din VVM 500.



Pentru ca următoarele funcții să funcționeze, memoria USB trebuie să conțină fișiere software pentru VVM 500 de la NIBE.

Caseta din partea de sus a afișajului prezintă informații (întotdeauna în engleză) despre la cea mai probabilă actualizare pe care a selectat-o software-ul de actualizare din memoria USB.

Aceste informații precizează cărui produs îi este destinat software-ul, versiunea de software și informații generale despre acesta. Dacă doriți alt fișier decât cel selectat, puteți selecta fișierul corect cu "alegeți un alt fișier".

pornire actualizare

Selectați "pornire actualizare" dacă doriți să porniți actualizarea. Veți fi întrebat dacă doriți, într-adevăr, să actualizați software-ul. Răspundeți "da" pentru a continua, sau "nu" pentru anulare.

Dacă ați răspuns "da" la întrebarea anterioară, actualizarea pornește și puteți acum urmări evoluția actualizării pe afișaj. Când actualizarea este completă, VVM 500 repornește.



SFAT

O actualizare a software-ului nu resetează setările meniu VVM 500.

Precautie

Dacă actualizarea este întreruptă înainte de a se termina (de exemplu, de o întrerupere a alimentării cu energie), atunci software-ul poate fi resetat la versiunea anterioară, dacă butonul OK este ținut apăsat în timpul pornirii, până când lampa verde începe să lumineze (durează aproximativ 10 secunde).

alegeți un alt fișier



Selectați "alegeți un alt fișier" dacă nu doriți să utilizați software-ul sugerat. Atunci când derulați printre fișiere, informațiile despre software-ul marcat sunt indicate într-o casetă, exact ca înainte. După ce ați selectat un fișier cu butonul OK, reveniți la pagina anterioară (meniul 7.1) unde puteți alege să începeți actualizarea.

Meniul 7.2 - înregistrare



Interval de setare: 1 s - 60 min

Setare din fabrică: 5 s

Aici puteți alege modul în care valorile curente ale măsurării din VVM 500 trebuie salvate într-un fișier jurnal pe memoria USB.

- 1. Setați intervalul dorit între înregistrări.
- 2. Bifați "activată".
- 3. Valorile actuale de la VVM 500 sunt salvate într-un fisier din memoria USB la intervalul stabilit până când opțiunea "activată" este deselectată.

Precautie

Deselectați "activată" înainte de a îndepărta memoria USB.

Înregistrarea uscării prin pardoseală

Este posibil să salvați aici un jurnal privind uscarea pardoselii pe memoria USB și să vedeți, astfel, când a atins placa de beton temperatura corectă.

- Asigurați-vă că "funcție uscare pardoseală" este activată în meniul 5.9.
- · Selectați "înregistrarea uscării prin pardoseală activată".
- Acum, este creat un fișier jurnal în care pot fi citite valorile temperaturii și capacității încălzitorului electric imersat. Înregistrarea continuă până când "înregistrarea uscării prin pardoseală activată" este deselectată sau până când "funcție uscare pardoseală" este oprit.

Precautie

Deselectați "înregistrarea uscării prin pardoseală activată" înainte de a scoate memoria USB.

Meniul 7.3 - gestionare setări



salvare setări Opțiune de setare: pornit/oprit

recuperare setări Opțiune de setare: pornit/oprit

În acest meniu, salvați/încărcați setările de meniu pe/de pe un stick de memorie USB.

salvare setări: Aici puteți salva setările meniului pentru a le restabili ulterior sau pentru a copia setările la o altă VVM 500.



Precautie

Atunci când salvați setările meniului în memoria USB, înlocuiți orice setări salvate anterior în memoria USB.

recuperare setări: Aici încărcați toate setările meniului din stick-ul de memorie USB.



Resetarea setărilor meniului din memoria USB nu se poate anula.

Perturbări ale confortului

În majoritatea cazurilor, VVM 500 observă disfuncționalitățile (o disfuncționalitate poate determina o perturbare a confortului) și le indică prin alarme și prin afișarea de instrucțiuni de rectificare pe ecran.

Meniu info

Toate valorile de măsurare ale instalației sunt adunate în meniul 3.1 din sistemul de meniuri al modulului de interior. Examinarea valorilor din acest meniu poate simplifica adeseori găsirea sursei defectului.

Gestionare alarmă



În eventualitatea unei alarme a survenit o anumită defecțiune, care este indicată de schimbarea lămpii de stare din verde continuu în roșu continuu. În plus, în fereastra de informații apare un clopoțel de alarmă.

ALARMĂ

În eventualitatea unei alarme cu o lampă de stare roșie, a avut loc o defecțiune pe care modulul de interior nu o poate remedia singur. Pe afișaj, prin rotirea butonului de comandă și prin apăsarea butonului OK, puteți vedea ce tip de alarmă este și o puteți reseta. De asemenea, puteți alege să setați modulul de interior la mod ajutor.

informații/acțiuni Puteți citi aici ce semnifică alarma și puteți primi sugestii despre ceea ce puteți face pentru a corecta problema care a cauzat alarma.

resetare alarmă în multe cazuri este suficient să selectați "resetare alarmă" pentru ca produsul să revină la funcționarea normală. Dacă se aprinde o lumină verde după ce ați selectat "resetare alarmă", alarma a fost remediată. Dacă lumina roșie este încă aprinsă, iar pe afișaj este vizibil meniul denumit "alarmă", problema care a cauzat alarma este încă prezentă.

mod ajutor "mod ajutor" este un tip de mod de urgență. Aceasta înseamnă că modulul de interior produce căldură și/sau apă caldă în ciuda faptului că există o anumită problemă. Aceasta ar putea însemna că nu funcționează compresorul pompei de căldură. În acest caz, încălzitorul electric imersat produce căldură și/sau apă caldă.



Precautie

Pentru a selecta mod ajutor, trebuie selectată o acțiune de alarmă în meniul 5.1.4.

Precautie

Selectarea "mod ajutor" nu este același lucru ca și corectarea problemei care a cauzat alarma. De aceea, lampa de stare va continua să fie roșie.

Depanare

Dacă interferența în funcționare nu este indicată pe afișaj, pot fi utilizate următoarele sugestii:

Acțiuni de bază

Începeți prin a verifica următoarele articole:

- Poziția (SF1) a comutatorului.
- Siguranțele de grup și cele principale ale locuinței.
- Disjunctorul pentru împământare al proprietății.
- Disjunctor în miniatură pentru VVM 500 (FC1).
- Limitator de temperatură pentru VVM 500 (FQ10).
- Setați în mod corect monitorul de sarcină.

Temperatură scăzută apă caldă sau lipsă apă caldă

- Robinet de umplere pentru apa caldă, montat la exterior, închis total sau parțial.
 - Deschideți robinetul.
- Vană de amestec (dacă este una instalată) setată prea scăzută.
 - Reglați vana de amestec.
- VVM 500 în mod de funcționare incorect.
 - Intrați în meniul 4.2. Dacă este selectat modul "automat", alegeți o valoare mai mare pentru "oprire încălzire auxiliară" în meniul 4.9.2.
 - Dacă este selectat modul "manual", alegeți "auxiliar".
 - Apa caldă este produsă de VVM 500 în modul "manual".
 Dacă nu există o pompă de căldură aer/apă, "auxiliar" trebuie activat.
- Consum mare de apă caldă.
 - Aşteptaţi până când apa caldă s-a încălzit. Capacitatea de apă caldă crescută temporar (lux temporar) poate fi activată în meniul 2.1.
- Debit de apă pentru consum casnic prea ridicat.
 - Reduceți debitul de apă pentru consum casnic, consultați diagrama capacității de apă caldă din secțiunea "Specificații tehnice".
- Setare apă caldă prea scăzută.
 - Intrați în meniul 2.2 și selectați un mod confort mai ridicat.
- Acces limitat la apa caldă cu funcția "Control inteligent" activă.
 - Dacă utilizarea apei calde a fost redusă, va fi produsă mai puțină apă caldă decât în mod normal. Reporniți produsul.
- Prioritizare prea scăzută sau lipsă prioritizare funcționare apă caldă.
 - Intrați în meniul 4.9.1 și creșteți timpul pentru care va fi prioritizată apa caldă. Observați că în cazul în care este crescut timpul pentru apă caldă, timpul pentru producția de încălzire este redus, ceea ce poate duce la temperaturi ambientale mai scăzute/neregulate.
- "Mod vacanță" activat în meniul 4.7.
 - Intrați în meniul 4.7 și selectați "Off" (oprit).

Temperatură ambientală redusă

- Închideți termostatele din mai multe camere.
 - Setați termostatele la maximum în cât mai multe camere posibil. Ajustați temperatura ambientală prin intermediul meniului 1.1 în locul închiderii robineților termostatici.

Vedeți secțiunea "Sugestii de economisire" din Manualul de utilizare cu informații detaliate despre cum se setează cel mai bine termostatele.

- VVM 500 în mod de funcționare incorect.
 - Intrați în meniul 4.2. Dacă este selectat modul "automat", alegeți o valoare mai mare pentru "oprire încălzire" în meniul 4.9.2.
 - Dacă este selectat modul "manual", alegeți "încălzire".
 Dacă acest lucru nu este suficient, selectați "auxiliar".
- Valoare setată prea scăzută la controlul automat al încălzirii.
 - Intrați în meniul 1.1 "temperatură" și reduceți decalajul curbei de încălzire. Dacă temperatura ambientală este doar scăzută pe vreme rece, panta curbei din meniul 1.9.1 "curbă de încălzire" trebuie ajustată în sus.
- Prioritizare prea scăzută sau lipsă prioritizare la funcționarea încălzirii.
 - Intrați în meniul 4.9.1 și măriți timpul pentru care va fi prioritizată încălzirea. Observați că în cazul în care este mărit timpul pentru încălzire, timpul pentru producția de apă caldă este redus, ceea ce poate duce la cantități mai mici de apă caldă.
- "Mod vacanță" activat în meniul 4.7.
 - Intrați în meniul 4.7 și selectați "Off" (oprit).
- Comutator extern pentru modificare temperatura camerei activat.
 - Verificați orice comutatoare externe.
- Aer în sistemul de climatizare.
 - Ventilați sistemul de climatizare (vezi pagina 31).
- Robineți închiși la sistemul de climatizare.
 - Deschideți robineții.

Temperatură ambientală ridicată

- Valoare setată prea ridicată la controlul automat al încălzirii.
 - Intrați în meniul 1.1 (temperatură) și reduceți decalajul curbei de încălzire. Dacă temperatura ambientală este ridicată numai pe vreme rece, panta curbei din meniul 1.9.1 "curbă de încălzire" necesită ajustare în jos.
- Comutator extern pentru modificare temperatura camerei activat.
 - Verificați orice comutatoare externe.

Presiune sistem redusă

- Apă insuficientă în sistemul de climatizare.
 - Completați sistemul de climatizare cu apă și verificați să nu existe scurgeri (vezi pagina 31).

Compresorul pompei de căldură aer/apă nu pornește

- Nu există nici o solicitare de încălzire sau de apă caldă și nici de răcire (este necesar accesoriul pentru răcire).
 - VVM 500 nu solicită încălzire, apă caldă sau răcire.
- Compresor blocat din cauza condițiilor de temperatură.
 - Aşteptați până când temperatura se află în intervalul de lucru al produsului.
- Timpul minim între pornirile compresorului nu a trecut.
 - Aşteptați cel puțin 30 minute și apoi verificați dacă a pornit compresorul.
- Alarmă activată.
 - Urmați instrucțiunile de pe afișaj.

Doar auxiliar electric

Dacă nu reușiți să rectificați defectul și nu puteți încălzi casa, puteți, în timp ce așteptați asistența, continua să utilizați pompa de căldură în modul "doar înc.aux.". Aceasta înseamnă că doar încălzirea auxiliară este utilizată pentru încălzirea casei.

SETAȚI INSTALAȚIA ÎN MODUL ÎNCĂLZIRE AUXILIARĂ

- 1. Mergeți la meniul 4.2 mod funcț..
- 2. Marcați "doar înc.aux." utilizând butonul de comandă și apoi apăsați butonul OK.
- 3. Reveniți la meniurile principale prin apăsarea butonului Back (înapoi).

Accesorii

Informațiile detaliate despre accesorii, precum și lista completă a acestora, sunt disponibile pe nibe.eu.

Nu toate accesoriile sunt disponibile pe toate piețele.

RĂCIRE ACTIVĂ ACS 310¹

ACS 310 este un accesoriu care permite VVM 500 controlul producerii răcirii.

Nr. componentă 067 248

¹ Accesoriul necesită ca NIBE unității de exterior să fie instalată.

KIT CONEXIUNE SCA 30

SCA 30 înseamnă că VVM 500 poate fi conectată la încălzirea solară. Nr. componentă 067 179

KIT MÅSURARE ENERGIE EMK 500

Acest accesoriu este instalat extern și este utilizat pentru a măsura cantitatea de energie care este furnizată pentru piscină, apa caldă, încălzirea și răcirea clădirii.

Nr. componentă 067 178

AUXILIAR ELECTRIC EXTERN ELK

Aceste accesorii necesită accesoriu DEH 500 (auxiliar controlat în trepte).

ELK 15 15 kW, 3 x 400 V Nr. componentă 069 022 **ELK 26** 26 kW, 3 x 400 V Nr. componentă 067 074

ELK 42 42 kW, 3 x 400 V Nr. componentă 067 075 **ELK 213** 7–13 kW, 3 x 400 V Nr. componentă 069 500

GRUP DE DERIVAȚIE SUPLIMENTARĂ ECS

Acest accesoriu este utilizat atunci când VVM 500 este instalată în case cu două sau mai multe sisteme de încălzire diferite care necesită temperaturi de alimentare diferite.

ECS 40 (Max 80 m²)

Nr. componentă 067 287

ECS 41 (aprox. 80-250 m²)

Nr. componentă 067 288

SENZOR UMID. HTS 40

Acest accesoriu este utilizat pentru a arăta și regla umiditatea și temperaturile în timpul operațiunilor de încălzire și răcire.

Nr. componentă 067 538

MODUL AER EVACUAT F135¹

F135 este un modul de evacuare a aerului destinat special combinării recuperării aerului evacuat mecanic cu o pompă de căldură aer/apă. Modulul interior/de control controlează F135.

Nr. componentă 066 075

¹ Accesoriul necesită ca NIBE unității de exterior să fie instalată.

UNITATE HRV ERS

Acest accesoriu este utilizat pentru a furniza energia care s-a recuperat din aerul ventilat. Unitatea ventilează casa și încălzește aerul introdus după nevoi.

ERS 20-250¹

Nr. componentă 066 068

ERS S10-400¹

Nr. componentă 066 163

ERS 30-400¹

Nr. componentă 066 165

¹ Poate fi necesar un preîncălzitor.

RELEU AUXILIAR HR 10

Releul auxiliar HR 10 este utilizat pentru controlul a 1 până la 3 faze de sarcină, cum ar fi arzătoare de ulei, încălzitoare electrice imersate și pompe.

Nr. componentă 067 309

MODUL COMUNICAȚII PENTRU ENERGIE SOLARĂ EME 20

EME 20 este utilizat pentru comunicarea și controlul dintre invertoarele pentru celule solare de la NIBE și VVM 500. Nr. componentă 057 215

MODUL COMUNICAȚII MODBUS 40

MODBUS 40 permite ca VVM 500 să fie controlată și monitorizată utilizând un DUC (computer sub-centru) în clădire. Comunicarea se efectuează apoi utilizând MODBUS-RTU.

Nr. componentă 067 144

KIT DE MĂSURARE ELECTRICITATE GENERATĂ DE PANOURI SOLARE EME 10

EME 10 se folosește pentru optimizarea utilizării energiei electrice solare. EME 10 măsoară curentul relevant de la invertor printr-un transformator de curent și poate lucra cu toate invertoarele.

Nr. componentă 067 541

ÎNCĂLZIRE PISCINĂ POOL 500¹

POOL 500 este un accesoriu care permite încălzirea piscinei cu VVM 500.

Nr. componentă 067 181

¹ Accesoriul necesită ca NIBE unității de exterior să fie instalată.

UNITATE CAMERĂ RMU 40

Unitatea de cameră este un accesoriu cu un senzor de cameră încorporat, ce permite realizarea controlului și monitorizării VVM 500 într-o parte diferită a locuinței față de locul unde este situată.

Nr. componentă 067 064

CONDUCTĂ PENTRU SURSĂ DE CĂLDURĂ EXTERNĂ

DEH 500 (motorină/electricitate/gaz)

Nr. componentă 067 180

PACHET PANOURI SOLARE NIBE PV

NIBE PV este un sistem modular care conține panouri solare, părți de asamblare și invertoare, care este utilizat pentru a vă produce propria electricitate.

CARD ACCESORIU AXC 40

Acest accesoriu este utilizat pentru a activa conexiunea și controlul căldurii auxiliare controlat prin derivație, al căldurii auxiliare controlată în trepte sau al pompei de circulație externă.

Nr. componentă 067 060

VAS TAMPON UKV

Un vas tampon este un rezervor acumulator adecvat pentru conectarea la o pompă de căldură sau la altă sursă de încălzire externă și poate avea câteva aplicații diferite.

UKV 40 Nr. componentă 088 470 **UKV 100** Nr. componentă 088 207

Răcire200 UKV Nr. componentă 080 321 Răcire300 UKV Nr. componentă 080 330

Date tehnice

Dimensiuni





Specificații tehnice

3 x 400 V			
Date electrice			
Putere auxiliară	kW	9	
Tensiune nominală		400 V 3N~50 Hz	
Curent max. de funcționare	A	16,2	
Siguranță	А	16	
Putere, pompă agent termic	W	3 – 76	
Capacitate, pompă de încărcare	W	3 - 76	
Clasa de protecție		IP21	
Circuitul agentului termic			
Clasă de energie pompă de circ.		consum redus de energie	
Clasă de energie pompă de încărcare		consum redus de energie	
Presiune maximă sistem agent termic	MPa	0,3 (3 bar)	
Debit minim	l/h	500	
Temp. max HM	°C	70	
Racorduri pentru conducte			
Agent termic, conductă CU	G25	int.	
Racord apă caldă	G25	ext.	
Racord apă rece	G25	int.	
Racorduri pompă de căldură	G25	int.	

Diverse		
Modul interior		
Volumul serpentinei de apă caldă	1	22,8
Volum, modul interior total	1	500
Volum vas-tampon	I	80
Volum, serpentină solară	1	2
Presiune limită, serpentină apă caldă	MPa	1,0
		(10 bari)
Presiune maximă permisă în modul interior	MPa	0,3 (3 bar)
Capacitate încălzitor apă caldă conform EN 16147		
Volumul de apă caldă (40 °C)*	litri	390
Dimensiuni și greutate		
Lățime	mm	760
Adâncime	mm	900
Înălțime	mm	1900
Înălțime necesară plafon	mm	2 000
Greutate (ambalaj excl.)	kg	240
Nr. componentă		
Nr. componentă		069 400

*Se aplică în cazul Modului confort normal, debit robinet 8 litri/minut și alimentare cu apă rece 10 °C. Confortul crescut al apei calde poate fi obținut la un debit mai mic al robinetului.

Schema circuitului electric

3 X 400 V











Index

A

Accesibilitate, conexiuni electrice, 18 Accesorii, 60 Accesorii de conectare, 30 Activități de service, 54 Date de la senzorul de temperatură, 54 Drenarea încălzitorului de apă caldă, 54 Drenarea sistemului de climatizare, 54 lesire service USB, 55 Mod în așteptare, 54 Afişaj, 37 Alarmă, 57 Alternativă instalație, 16 Conectare circulație apă caldă, 16 Încălzitor apă cu încălzitor electric imersat., 16 Alternative de conexiune Două sau mai multe sisteme de climatizare, 16 Apă rece și apă caldă, 15 Racordarea apei reci și calde, 15 Asamblare, 7 Auxiliar electric - putere maximă, 24 Trepte de putere ale încălzitorului electric imersat, 24 R Blocare cablu, 19 Buton Back (înapoi), 37 Buton de comandă, 37 Butonul OK, 37 С Circulație apă caldă, 29 Componente livrate, 7 Comutator, 37 Conectarea senzorilor de curent, 26 Conectarea sistemului de climatizare, 15 Conectarea tensiunii externe de alimentare pentru sistemul de control, 21 Conectare în timpul funcționării fără pompa de căldură, 15 Conexiune de alimentare, 20 Conexiuni, 20 Conexiuni electrice, 17, 22 Accesibilitate, conexiuni electrice, 18 Accesorii de conectare, 30 Auxiliar electric - putere maximă, 24 Blocare cablu, 19 Comunicare, 22 Conectarea tensiunii externe de alimentare pentru sistemul de control, 21 Conexiune de alimentare, 20 Conexiuni, 20 Conexiuni opționale, 26 Controlul tarifelor, 21 Disjunctor miniatural, 17 Informații generale, 17 Îndepărtarea capacului, circuit imprimat încălzitor electric imersat, 18 Îndepărtarea capacului, placa de bază, 18 Îndepărtarea trapei, circuit imprimat intrare, 18 Limitator de temperatură, 18 Monitor de sarcină, 26 myUplink, 26 Opțiuni pentru conexiuni externe (AUX), 26 Senzor de cameră, 22 Senzor de temperatură de alimentare extern, 20

Senzor exterior, 21 Setări, 24 Conexiunile conductelor Cuplarea conductelor, mediu de încălzire, 15 Conexiuni opționale, 26 Selecții posibile pentru intrările AUX, 27 Control, 37, 41 Control - Introducere, 37 Control - Meniuri, 41 Control - Introducere, 37 Sistem de meniuri, 38 Unitate de afișare, 37 Control - Meniuri, 41 Meniul 5 - SERVICE, 44 Controlul tarifelor, 21 Cuplarea conductelor, mediu de încălzire, 15 D Date de la senzorul de temperatură, 54 Date tehnice, 62–63 Date tehnice, 63 Dimensiuni și coordonate de jalonare, 62 Schema circuitului electric, 64 Depanare, 57 Derulați printre ferestre., 40 Diagramă de sistem, 13 Dimensiuni și coordonate de jalonare, 62 Dimensiuni și racorduri de conductă, 14 Disjunctor miniatural, 17 Doar încălzirea auxiliară, 59 Drenarea încălzitorului de apă caldă, 54 Drenarea sistemului de climatizare, 54 F Functionare, 39 G Gestionare alarmă, 57 Ghid de pornire, 32 I. lesire service USB, 55 Indicatie mod răcire, 29 Informații de siguranță, 4 Marcare, 4 Număr serie, 5 Simboluri, 4 Informații importante, 4 Informații de siguranță, 4 Inspecția instalației, 5 Marcare, 4 Module externe compatibile, 6 Recuperare, 5

Î

Simboluri, 4

Resetare, 18

Inspecția instalației, 5

Îndepărtarea capacului, circuit imprimat încălzitor electric imersat, 18 Îndepărtarea capacului, placa de bază, 18 Îndepărtarea panourilor, 8 Îndepărtarea trapei, circuit imprimat intrare, 18 **L** Lampa de stare, 37 Limitator de temperatură, 18 Livrare și manevrare Îndepărtarea panourilor, 8 Livrare și manipulare, 7 Asamblare, 7 Componente livrate, 7 Transport, 7 Zona de instalare, 7

Μ

Marcare, 4 Meniu ajutor, 40 Meniul 5 - SERVICE, 44 Mod în așteptare, 24, 54 Puterea în mod de urgență, 24 Module externe compatibile, 6 myUplink, 26 Ν Număr serie, 5 n Opțiuni de instalare Conectare în timpul funcționării fără pompa de căldură, 15 Opțiuni pentru conexiuni externe (AUX), 26 Circulație apă caldă, 29 Indicație mod răcire, 29 Pompă de circulație suplimentară, 29 Selecție opțională a ieșirii AUX (releu variabil liber de potential), 29

Ρ

Perturbări ale confortului, 57 Alarmă, 57 Depanare, 57 Doar încălzirea auxiliară, 59 Gestionare alarmă, 57 Piscina, 35 Pompă de circulație suplimentară, 29 Pornire și inspecție, 32 Viteza pompei, 33 Posibilă selecție a ieșirii AUX (releu variabil liber de potential), 29 Postajustare, ventilare, 33 Pregătiri, 31 Presiune initială, 12 Proiectul modulului de interior, 9 Localizarea componentelor, 9 Punerea în funcțiune și reglarea Piscina, 35 Setare circulație apă caldă, 35 SG Ready, 35 Punere în funcțiune fără pompa de căldură, 33 Punere în funcțiune și reglare, 31 Ghid de pornire, 32 Pornire și inspecție, 32 Postajustare, ventilare, 33 Pregătiri, 31 Punere în funcțiune fără pompa de căldură, 33 Umplere și ventilare, 31

R

Racordare circulație apă caldă, 16 Racorduri conducte și ventilație Conectarea sistemului de climatizare, 15 Sistem de climatizare, 15 Racorduri de conductă Alternativă instalație, 16 Apă rece și apă caldă Racordarea apei reci și calde, 15 Racorduri de conductă generale, 11 Racordurile conductelor Volumul sistemului, 12 Racorduri pentru conducte, 11 Diagramă de sistem, 13 Dimensiuni și racorduri de conductă, 14 Tastă simbol, 13 Recuperare, 5

c

Schema circuitului electric, 64 Selectare meniu, 39 Selectare opțiuni, 39 Selecția posibilă pentru intrările AUX, 27 Senzor de cameră, 22 Senzor de temperatură de alimentare extern, 20 Senzor exterior, 21 Service, 54 Activități de service, 54 Setarea unei valori, 39 Setare circulație apă caldă, 35 Setări, 24 Mod de urgență, 24 SG Ready, 35 Simboluri, 4 Sistem de climatizare, 15 Sistem de meniuri, 38 Derulați printre ferestre., 40 Funcționare, 39 Meniu ajutor, 40 Selectare meniu, 39 Selectare opțiuni, 39 Setarea unei valori, 39 Utilizați tastatura virtuală, 40 т Tastă simbol, 13 Transport, 7 U Umplerea serpentinei de apă caldă, 31 Umplerea sistemului de climatizare, 31 Umplere și ventilare, 31 Umplerea serpentinei de apă caldă, 31

Umplerea sistemului de climatizare, 31 Ventilarea sistemului de climatizare, 31 Unitate de afișare, 37 Afișaj, 37 Buton Back (înapoi), 37 Buton de comandă, 37 Butonul OK, 37 Comutator, 37 Lampa de stare, 37 Utilizați tastatura virtuală, 40

V

Ventilarea sistemului de climatizare, 31 Viteza pompei, 33

Ζ

Zona de instalare, 7

Informații de contact

AUSTRIA

KNV Energietechnik GmbH Gahberggasse 11, 4861 Schörfling Tel: +43 (0)7662 8963-0 mail@knv.at knv.at

FINLAND

NIBE Energy Systems Oy Juurakkotie 3, 01510 Vantaa Tel: +358 (0)9 274 6970 info@nibe.fi nibe.fi

GREAT BRITAIN

NIBE Energy Systems Ltd 3C Broom Business Park, Bridge Way, S41 9QG Chesterfield Tel: +44 (0)330 311 2201 info@nibe.co.uk nibe.co.uk

POLAND

NIBE-BIAWAR Sp. z o.o. Al. Jana Pawla II 57, 15-703 Bialystok Tel: +48 (0)85 66 28 490 biawar.com.pl

CZECH REPUBLIC

Družstevní závody Dražice - strojírna s.r.o. Dražice 69, 29471 Benátky n. Jiz. Tel: +420 326 373 801 nibe@nibe.cz nibe.cz

FRANCE

NIBE Energy Systems France SAS Zone industrielle RD 28 Rue du Pou du Ciel, 01600 Reyrieux Tél: 04 74 00 92 92 info@nibe.fr nibe.fr

NETHERLANDS

NIBE Energietechniek B.V. Energieweg 31, 4906 CG Oosterhout Tel: +31 (0)168 47 77 22 info@nibenl.nl nibenl.nl

SWEDEN

NIBE Energy Systems Box 14 Hannabadsvägen 5, 285 21 Markaryd Tel: +46 (0)433-27 30 00 info@nibe.se nibe.se

DENMARK

Vølund Varmeteknik A/S Industrivej Nord 7B, 7400 Herning Tel: +45 97 17 20 33 info@volundvt.dk volundvt.dk

GERMANY

NIBE Systemtechnik GmbH Am Reiherpfahl 3, 29223 Celle Tel: +49 (0)51417546-0 info@nibe.de nibe.de

NORWAY

ABK-Qviller AS Brobekkveien 80, 0582 Oslo Tel: (+47) 23 17 05 20 post@abkqviller.no nibe.no

SWITZERLAND

NIBE Wärmetechnik c/o ait Schweiz AG Industriepark, CH-6246 Altishofen Tel. +41 (0)58 252 21 00 info@nibe.ch nibe.ch

Pentru țările nemenționate în această listă, vă rugăm să contactați Nibe Suedia sau să verificați nibe.eu pentru informații suplimentare.

NIBE Energy Systems Hannabadsvägen 5 Box 14 SE-285 21 Markaryd info@nibe.se nibe.eu

Aceasta este o publicație de la NIBE Energy Systems. Toate produsele, ilustrațiile, faptele și datele se bazează pe informațiile disponibile la momentul aprobării publicării.

NIBE Energy Systems nu își asumă răspunderea pentru eventualele erori faptice sau de tipar din această publicație.



©2023 NIBE ENERGY SYSTEMS